

**天麻**  
**頭風**

主要成份：天麻、杜仲、  
主治：頭風頭痛、高  
口鼻喝斜等症和  
補肝腎、強筋

天麻  
頭風

經銷  
地址



# 沙特驅逐伊朗代表團 拒插手調查麥加慘劇

## 指伊朗侵犯主權 伊朗揚言報復

【本報特約記者二日電】沙特阿拉伯政府今日宣佈，驅逐伊朗代表團，並拒絕插手調查麥加慘劇。沙特政府發言人表示，伊朗代表團在沙特的行為，嚴重侵犯了沙特的主權，因此政府決定驅逐該代表團。發言人並揚言，如果伊朗不撤回其代表團，沙特將採取報復行動。

據悉，伊朗代表團在沙特的行為，包括在麥加聖地進行非法活動，並對當地居民進行騷擾。沙特政府表示，這些行為是不可接受的，必須予以嚴正處理。

# 麥加暴亂新統計 死傷一千四百人

【本報特約記者二日電】據沙特阿拉伯政府今日公佈的新統計，麥加暴亂共造成一千四百人死亡，一千五百人受傷。政府表示，這些數字是初步統計，最終數字可能會更高。

政府並表示，將對暴亂進行徹底調查，並對相關責任人進行嚴懲。政府並呼籲民眾保持冷靜，並配合政府的調查工作。

# 美兩戰艦一路護航 加斯王子駛離科國

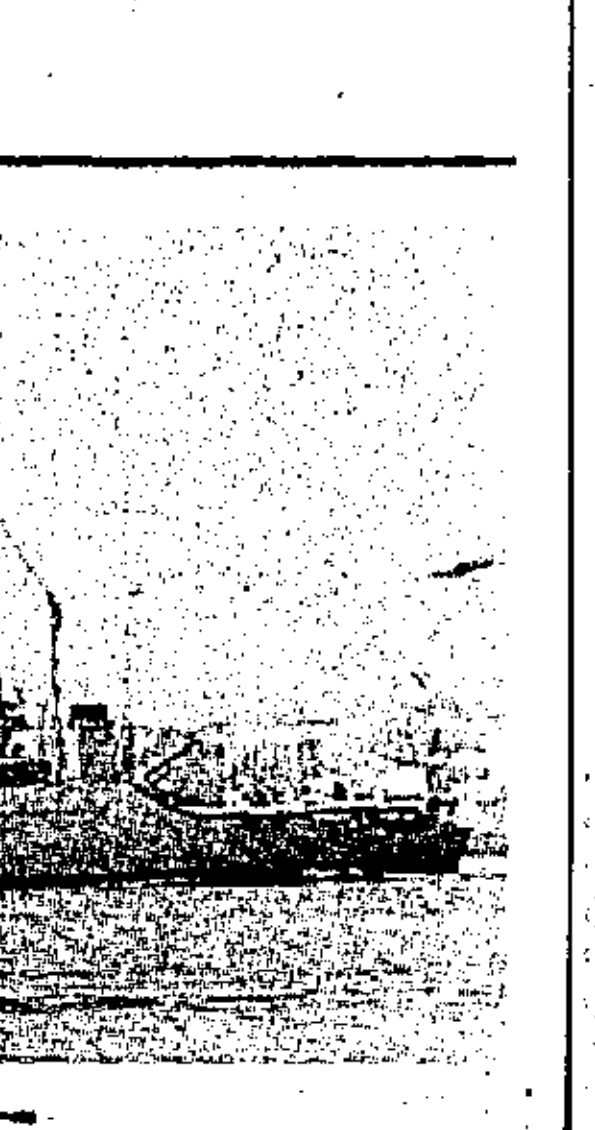
【本報特約記者二日電】美國海軍今日宣佈，兩艘美國戰艦將一路護航加斯王子駛離科國。美國海軍發言人表示，這兩艘戰艦分別是「阿利伯克」號和「普萊斯頓」號。

發言人並表示，這兩艘戰艦將在加斯王子駛離科國期間，提供必要的保護。發言人並表示，美國海軍將密切關注局勢的發展，並隨時準備採取必要行動。

# 三軍明舉行大規模演習 伊朗數百武裝快艇 集結霍爾木茲海峽

【本報特約記者二日電】伊朗今日宣佈，三軍將於明日舉行大規模演習。伊朗國防部發言人表示，這次演習將包括海、陸、空三軍的協同作戰。

發言人並表示，這次演習的目的是展示伊朗的軍事實力，並對任何威脅進行威懾。發言人並表示，伊朗將隨時準備採取必要行動，以維護國家的領土完整和主權。



美國海軍今日宣佈，兩艘美國戰艦將一路護航加斯王子駛離科國。

# 阿拉伯大多數國家 齊責伊朗造成暴亂

【本報特約記者二日電】阿拉伯大多數國家今日齊聲譴責伊朗，指責其為麥加暴亂的元兇。阿拉伯國家聯盟今日發表聲明，指責伊朗在麥加聖地進行非法活動，並對當地居民進行騷擾。

聲明並表示，阿拉伯國家聯盟將採取必要措施，以維護麥加的和平與穩定。聲明並表示，阿拉伯國家聯盟將密切關注局勢的發展，並隨時準備採取必要行動。

# 菲內閣一高級部長 昨被殺行刺案發生

【本報特約記者二日電】菲律賓今日宣佈，內閣一高級部長昨日在馬尼拉被殺。菲律賓政府發言人表示，這起殺害案發生在昨日下午，當時該部長正在馬尼拉市中心的一家酒店內。

發言人並表示，這起殺害案是一起有預謀的行動，目前警方正在全力調查中。發言人並表示，菲律賓政府將採取必要措施，以確保國家的安全和穩定。

# 西德製成塑料偵察機 已秘密試航可遠達敵軍雷達

【本報特約記者二日電】西德今日宣佈，已製成一種新型塑料偵察機。西德國防部發言人表示，這種新型塑料偵察機具有体积小、重量轻、隱蔽性強等特點。

發言人並表示，這種新型塑料偵察機已進行了秘密試航，並取得了良好的效果。發言人並表示，西德將繼續研發這種新型塑料偵察機，以提高其偵察能力。

# 英法海峽隧道的集資宣傳

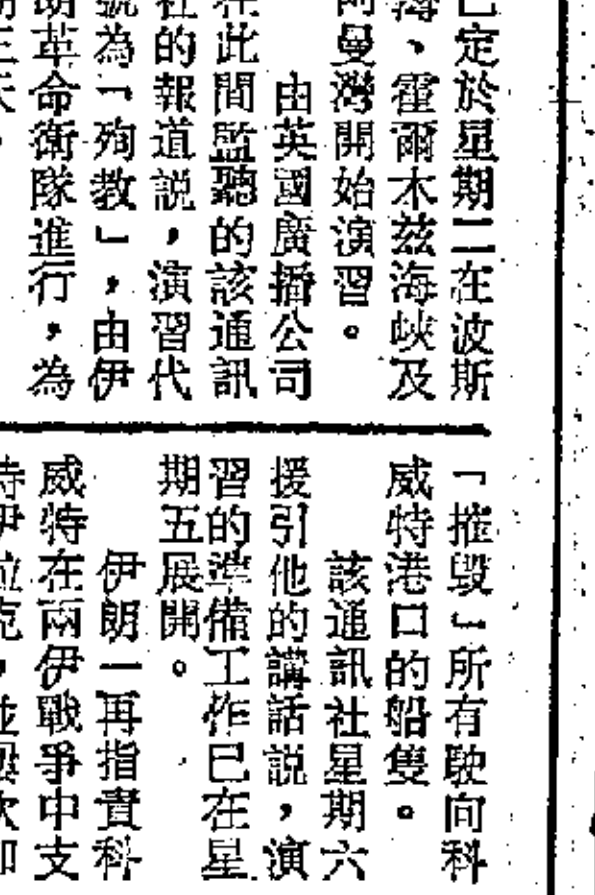
【本報特約記者二日電】英法海峽隧道的集資宣傳活動今日在倫敦舉行。英法海峽隧道公司今日宣佈，將採取一系列措施，以促進集資活動的順利進行。

公司並表示，將加強與投資者的溝通，並提供必要的信息。公司並表示，將採取必要措施，以確保集資活動的順利進行。

# 粵雖受氣候異常打擊 早稻仍增產五萬噸

【本報特約記者二日電】廣東省今日宣佈，早稻增產五萬噸。廣東省農業廳發言人表示，雖然受到氣候異常的影響，但廣東省的早稻產量仍然實現了增長。

發言人並表示，廣東省將繼續加強農業生產，以提高糧食產量。發言人並表示，將採取必要措施，以確保糧食供應的穩定。



麥加慘劇使中東更緊張

# 麥加慘劇使中東更緊張

【本報特約記者二日電】麥加慘劇使中東局勢更加緊張。分析家表示，麥加慘劇的發生，將對中東地區的和平與穩定產生深遠影響。

分析家並表示，麥加慘劇的發生，將導致中東地區的局勢更加複雜。分析家並表示，中東地區的和平與穩定將面臨更大的挑戰。

# 英報不理禁制令 摘要刊登反諜書

【本報特約記者二日電】英國今日宣佈，將對違反禁制令的媒體進行處罰。英國政府發言人表示，將採取必要措施，以確保禁制令的順利執行。

發言人並表示，將對違反禁制令的媒體進行處罰，包括罰款和監禁。發言人並表示，將採取必要措施，以確保禁制令的順利執行。

# 中國在巴西 設貿易公司

【本報特約記者二日電】中國今日宣佈，將在巴西設立貿易公司。中國政府發言人表示，這家公司將負責在中國和巴西之間的貿易活動。

發言人並表示，這家公司將為中國和巴西之間的貿易提供便利。發言人並表示，將採取必要措施，以確保這家公司順利運營。

# 蘇昨兩度核試

【本報特約記者二日電】蘇聯今日宣佈，昨日進行了兩次核試驗。蘇聯政府發言人表示，這兩次核試驗是為了展示蘇聯的核武力量。

發言人並表示，蘇聯將繼續研發核武器，以維護國家的安全。發言人並表示，將採取必要措施，以確保核武器的順利研發。

# 濟經體個展發南越

【本報特約記者二日電】越南今日宣佈，將發展個人經濟。越南政府發言人表示，將採取一系列措施，以促進個人經濟的發展。

發言人並表示，將加強對個人經濟的支持，並提供必要的信息。發言人並表示，將採取必要措施，以確保個人經濟的順利發展。



### 本報特稿

## 粵雖受氣候異常打擊 早稻仍增產卅五萬噸

### 推廣良種及先進栽培技術獲成果 連日暴雨五華陸豐等縣損失嚴重

【本報廣州二十日電】粵省早稻收穫已告一段落，據統計，今年早稻總產量達三億三千五百萬噸，較去年增加百分之三十五。此項成績，係由於推廣優良品種及先進栽培技術之結果。惟連日暴雨，五華、陸豐等縣損失嚴重，損失額達一千五百萬噸。

## 二成漲年上價物 查檢大價物開展加深

### 復來陳 記者紀本

【本報訊】物價上漲，已達二成。政府為穩定物價，特派員查檢大價物，並加緊工作。

## 方勵之赴穗 將出席國際物理會議

### 【本報訊】方勵之先生，將於近日赴穗，出席在廣州舉行之國際物理會議。

## 全市大檢香廿天

### 【本報訊】本市自即日起，將展開為期二十天之全市大檢香。

## 紡織服裝水海產品暢銷 東北內蒙出口交易會

### 成交二億六千萬美元 簽約食品加工蠶繭養蠶等技術合作事項

## 嶺大校友千人暢聚 紀念母校收歸華人自辦六十周年

### 校長鍾榮光銅像重新安置在「黑石堂」

## 泉州至香港客輪 本月十六日開航

### 【本報訊】泉州至香港客輪，將於本月十六日開航。

## 重慶首家私營書店 渝港線首航記之四

### 【本報訊】重慶首家私營書店，將於近日開業。

## 三點石化龍 現發新龍溪川四在

### 【本報訊】三點石化龍，現發新龍溪川四在。

## 文通學社開座談 文藝界百多在座

### 【本報訊】文通學社將於近日舉行座談會，文藝界百多在座。

## 五台山建成 佛國珍藏樓

### 【本報訊】五台山佛國珍藏樓，已於近日建成。

## 連縣一名副鎮長 因嫖娼被革職

### 【本報訊】連縣一名副鎮長，因嫖娼被革職。

### 現在是到華投資最好時刻

【本報訊】現在是到華投資最好時刻。中國經濟發展迅速，投資機會眾多。歡迎各界人士前來投資。

### 重慶首家私營書店

渝港線首航記之四。本報記者 賴青萍。重慶首家私營書店，將於近日開業。該書店經營各類圖書、雜誌，歡迎各界人士光臨。

### 三點石化龍

現發新龍溪川四在。本報訊：三點石化龍，現發新龍溪川四在。該產品品質優良，價格公道，歡迎選購。

### 文通學社開座談

文藝界百多在座。本報訊：文通學社將於近日舉行座談會，文藝界百多在座。座談會將邀請多位知名文藝家，就當前文藝創作問題進行探討。

### 五台山建成

佛國珍藏樓。本報訊：五台山佛國珍藏樓，已於近日建成。該樓收藏有大量佛教經典、佛像等珍貴文物，歡迎參觀。

### 連縣一名副鎮長

因嫖娼被革職。本報訊：連縣一名副鎮長，因嫖娼被革職。該名副鎮長名為張某，現已撤職查辦。

### 粵雖受氣候異常打擊 早稻仍增產卅五萬噸

推廣良種及先進栽培技術獲成果 連日暴雨五華陸豐等縣損失嚴重

### 二成漲年上價物 查檢大價物開展加深

復來陳 記者紀本

### 方勵之赴穗 將出席國際物理會議

【本報訊】方勵之先生，將於近日赴穗，出席在廣州舉行之國際物理會議。

### 全市大檢香廿天

【本報訊】本市自即日起，將展開為期二十天之全市大檢香。

### 紡織服裝水海產品暢銷 東北內蒙出口交易會

成交二億六千萬美元 簽約食品加工蠶繭養蠶等技術合作事項

### 嶺大校友千人暢聚 紀念母校收歸華人自辦六十周年

校長鍾榮光銅像重新安置在「黑石堂」

### 泉州至香港客輪 本月十六日開航

【本報訊】泉州至香港客輪，將於本月十六日開航。

### 重慶首家私營書店 渝港線首航記之四

【本報訊】重慶首家私營書店，將於近日開業。

### 三點石化龍 現發新龍溪川四在

【本報訊】三點石化龍，現發新龍溪川四在。

### 文通學社開座談 文藝界百多在座

【本報訊】文通學社將於近日舉行座談會，文藝界百多在座。

### 五台山建成 佛國珍藏樓

【本報訊】五台山佛國珍藏樓，已於近日建成。

### 連縣一名副鎮長 因嫖娼被革職

【本報訊】連縣一名副鎮長，因嫖娼被革職。



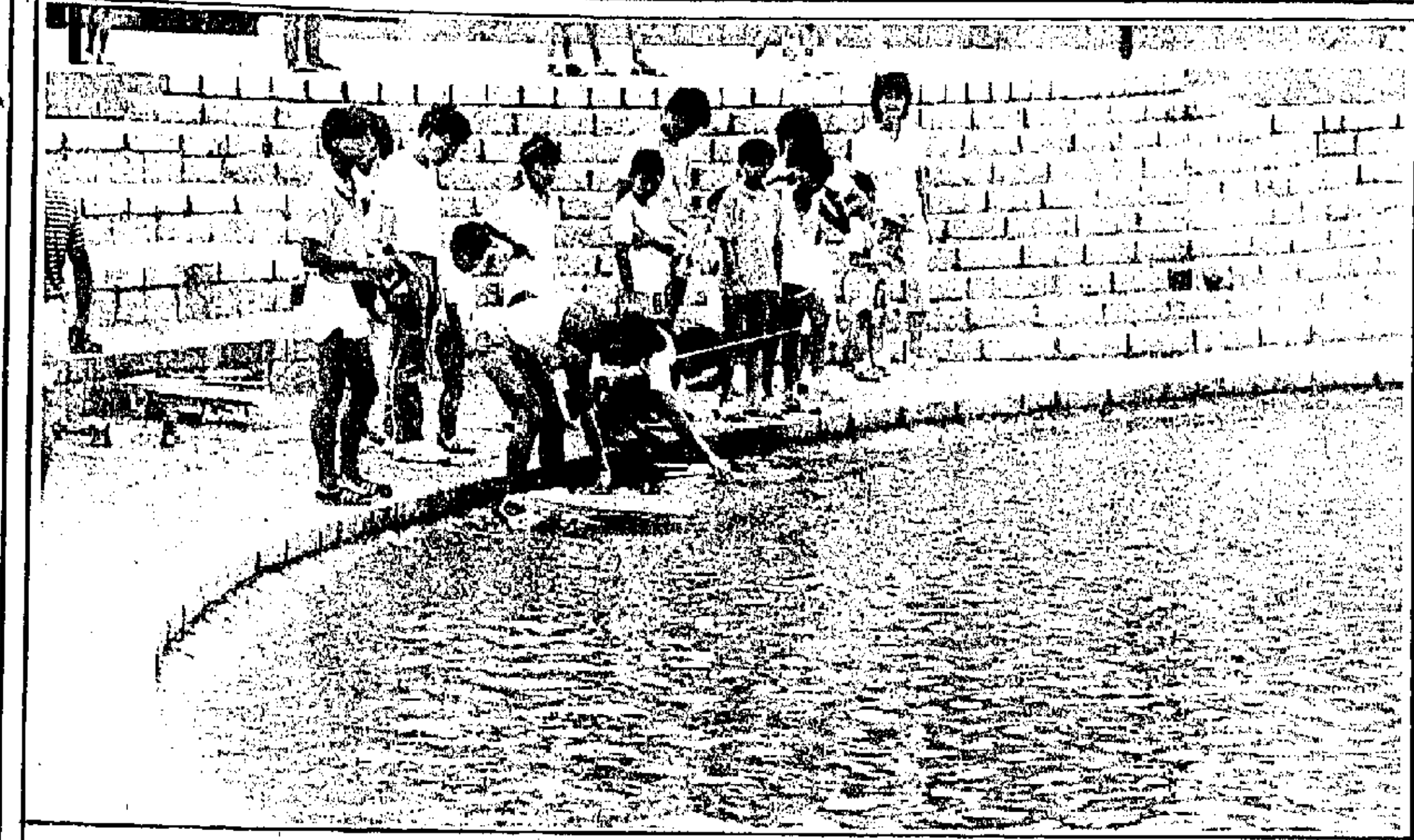








# 模型的天地



發出準備▲



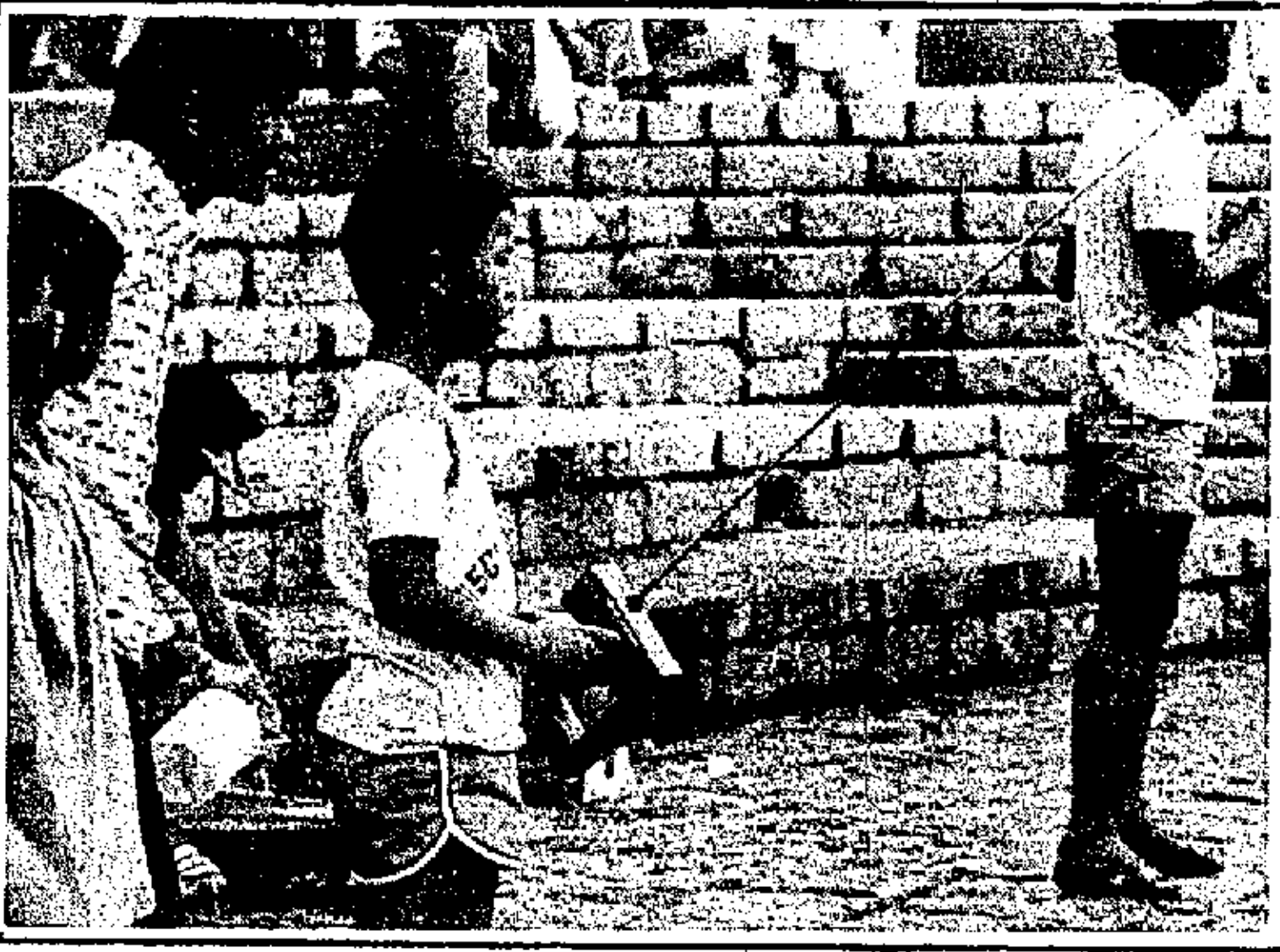
「叶叶叶叶，  
叶叶叶叶」



（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？



小遙控船專家，技術有番咁上下

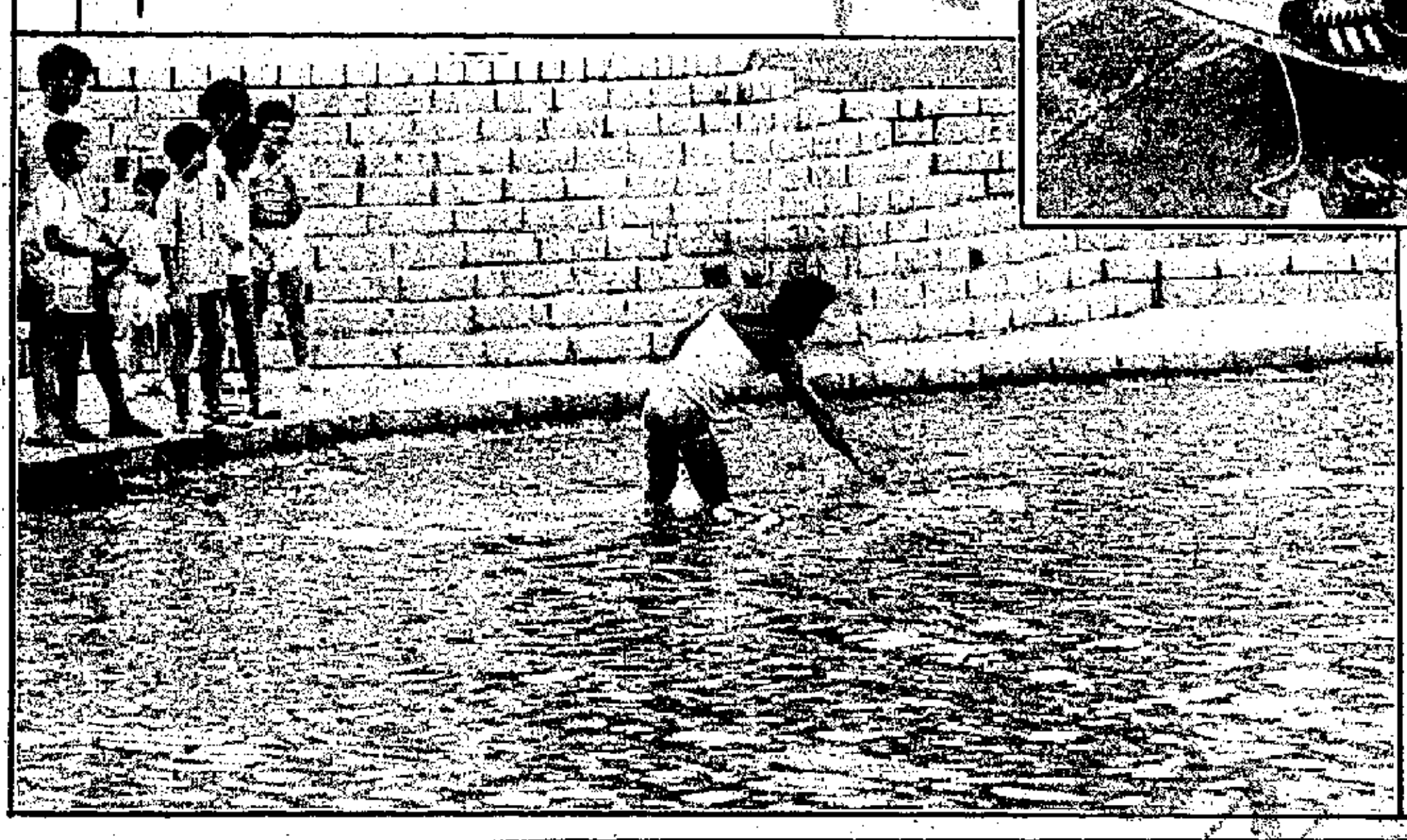


花式表演即將開始

夏日炎炎，年輕人最快樂，日日戶外活動，碧波綠水最多人流連。  
屯門市鎮公園內有個人工湖，專讓市民放風箏，每逢假日，不少船迷帶來各式各樣的遙控模型船，在池中表演穿花蝴蝶，樂趣無窮。  
圖文：周華



件機查檢心細前賽▲



（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？

（上）小心放入水中，（下）借我玩可以嗎？



莊周曰：『文過難』 理

後的發展。妓女書中的選擇還有它所希望的坦  
白。只要有辦法推選出一位書去，他就可以  
擺擺有辭地推選出一位書去。

「八八直選」對妓女書的其他內容興趣  
不大。他們只是要求「八八」開始有直選。  
們經過幾個月的勞苦之後，終於認識到「直選」  
反對的意思。不過，這些「民主派」或「民意  
派」仍然會繼續沉湎於沉湎於  
要沉湎的，一來為自己已往  
沉湎，二來，沉湎的大多數會繼續  
沉湎，大局並不影響。

反對「八八直選」的人例不  
保守。就是對政治制度沒有興趣。不沉湎於  
是直選了當地，繁榮安定要緊，改組選舉  
，不過，也有人希望沉湎多數表態的，因此他們  
歡迎各社團開會，好狠狠的掌別人的嘴巴。  
等看賬吧。九月，

地公開 歡迎來稿 園地公開 歡迎來稿  
使「高度自治」演變為「高度自治」。

100

到時，便站到了中國的繁榮和進步。他既言及香港，則不問由英國對香港的舊政策取得的歷史成績，也不問由中國對香港的舊政策取得和巨大的貢獻。也說到中英合作，說到中英聯合聲明，而這些內容其實已籠罩了中央對香港九十年後的聯合政策，而還遺餘外資巨賈大受震動。九十年後的香港只會帶來更大的利益，而不會招致更多的難題。幻覺可以以離開中國而獨立為前提，但這替換了中英聯合聲明的基本原則，並藉以動搖基本原則。這就推測一個危言聳聽的把戲，對外人來說，這是一篇偽書，而非虛也。只有把香港的命運和前途與國際運籌帷幄相連，才能認清香港的出路和前途。這是從政治、經濟、外交、軍事、文化、政治水平的一條基本原則。一個務實的、明智的政治家，一定會認真思考這條基本原則。

莊周曰：『文過難』 理

本報專為讀者而設，歡迎大家各抒己見。舉凡與本港社會有關的各方面問題，如基本法的起草與討論、港府政策檢討以及法律、教育、醫療、社會福利、治安等，皆在討論之列。對內閣機構、改革等的意見，亦歡迎發表。來稿以不超過二千字為合，請附真實姓名、地址以便聯繫，略或通訊處來稿註明「星期論壇」一編收。

100

抒已見。舉凡與本港社會有關的各方面問題，如基本法的起草與諮詢、港府政制檢討以及房屋、交通、教育、醫療、社會福利、治安等，皆在討論之列。對內地開放、改革的意見，亦歡迎發表。來稿以不超過二千字為合，請附真實姓名、地址，以便聯繫，略致薄酬。來稿請註明「星期論壇」編輯收。

★ ★ ★ ★ ★

這一刻不變動的鐵釘上，在空襲條件下回來的時候，向所謂的一而作十換政策，和修訂香港奉行已久的所謂「一體兩用」出稅政策，以及重新全面檢討的必要，以配合在戰雲中的客觀環境。我在此文中所提出的長遠工業策略，目的就是鞏固香港的工業基礎，使工業出口更具競爭力，以抵抗外來的國寶易流遷主義。有一個穩健的工業基礎，才能以現今香港的經濟發展更趨均衡和健全，繁榮穩定更加有保障和穩固。因此，政府進一步支援工業發展，是毫不容置疑。

本公司承及共懸

**現貨**  
**北鋁**  
**易公司**  
19.5-6-218877

**英僑旅社**  
北角地鐵、交通方便  
冷氣、全房設窗  
日租50元起 電話9818

港柴灣泳池經營普

**訪尋**

東梅縣人，五落  
香港，知其下  
箱籍 97509 號，

**中亞旅舍**

歡迎遠近客商光臨  
管理伙食酒店水電清潔  
大馬路中環區

大道東全新旺  
交吉近永和 2000  
中心行業多種行業

平售電  
5-8680828 鍾先生  
5-8935113 吳小姐

|  |   |                                     |
|--|---|-------------------------------------|
| <p><b>徵求</b></p>   | <p><b>尋</b></p>   | <p>名六十九<br/>原籍<br/>香二聯<br/>張十者重</p> |
| <p><b>華僑旅舍</b><br/>租日45<br/>舖鄰近大九香<br/>利合新修家<br/>具雙大</p> | <p><b>致遠住房</b><br/>租日70<br/>九龍旺角交通<br/>新裝傢俬設備<br/>內外遊多探<br/>人士 3-946318</p> | <p>酒店格調歡迎公<br/>旅酒會親朋<br/>遊會親朋</p>   |

應組，投標事務小組

**徵求**

中國 SA, & 及  
及廠地不限  
如有貨或熟練  
**151808**

---

**招租**

旅通力用  
60呎豪華房  
電話找我們  
價錢方便宜  
地址在九龍  
電話 230111  
每日下午四時至六時

74

**旅舍**  
 電話 958065  
 地址 旺角上環  
 交通 方便  
 設備 齊全  
 服務 週到  
 環境 優雅  
 價格 低廉

三  
位

**學澳大利亞·加拿大**  
收國內留學生收費特平可代辦經濟擔保書  
知書入澳通知書等文件  
**海外升學指導中心**  
榮商大廈7字樓E座 電話: 3-819165  
NEST TUNCHBOULNSW 2196 AUS  
門市部設: 東區路橋馬新利43號三樓 電話:  
實德1260室 電話: 669900 669908 內線12

錦  
呖  
日

廣州設立永久免費  
 等文件。本校駐港  
 澳洲各大城市  
 電：九時至下午七時  
 HX

**國內巨**  
 澳洲加拿大等  
 學生報名後三天  
 九龍旺角大道1  
 澳洲辦事處：22  
 TEL: (02) 7083  
 廣州辦事處：流

區購物便利彩視

協助中國四化及培養人材，本校將於十  
辦學處，由本校行政人員親自接見即時  
提供經濟擔保人及簽證等服務。本校之  
溫哥華艾爾華學院中國國際  
8168-707室 廣州市海珠廣場，廣州  
冊總署：九龍尖沙咀星光行1626  
7236663 圖文傳真：0-846803 電傳

進信放口

**大艾爾華學院**  
招收自費留學生公告  
**IA COLLEGE**  
AVE. VANCOUVER B. C. CANADA

德街 45  
65  
150  
大馬路

廣告  
電話  
二一八

## 260

五路

10

DA

100



















# 南國水鄉風物畫

說歐陽炯的《南鄉子》

施議對

歐陽炯（八六一—九一七），益州華陽（今四川資中）人。前蜀時為中書舍人，後蜀時為宰相。蜀亡歸宋，任左散騎常侍。歐陽炯為五代十國時期西蜀的一位重要詞家。後蜀詞人詞集《花間集》中，歐陽炯詞僅存一首，即《南鄉子》。這首詞是歐陽炯為蜀主孟昶所撰，詞中充滿了對故國的懷念之情。詞中「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

其二：「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

查詞後，櫻花林外竹樓橫。水上沙汀，回首，笑指芭蕉綠。其二：「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

前一首詞，詞人對南國水鄉的風物，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

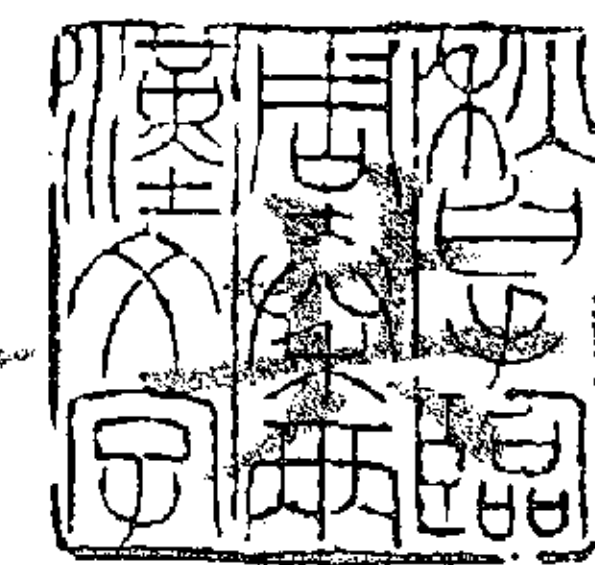
「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。

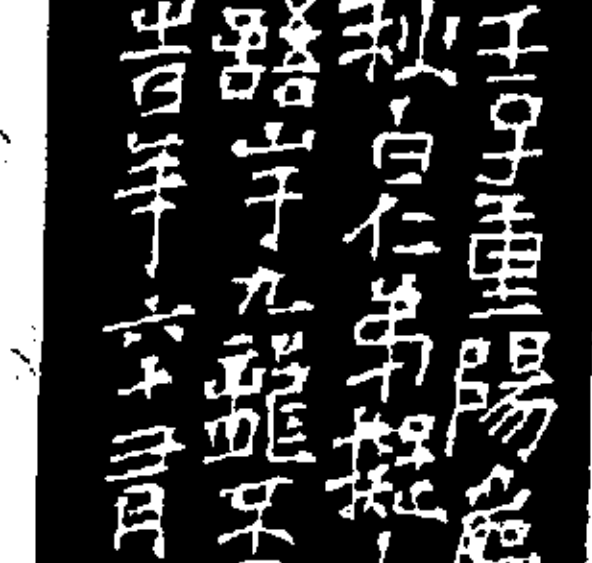
「紅豆」以及各種自然景物的描寫，生動地表現了南國水鄉的風物。這首詞不僅是歐陽炯個人情感的流露，也是當時南國水鄉風物的一個縮影。



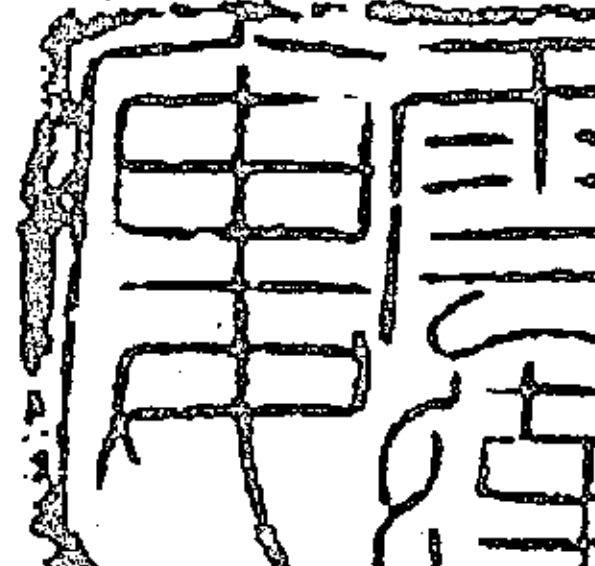
期〇八五新



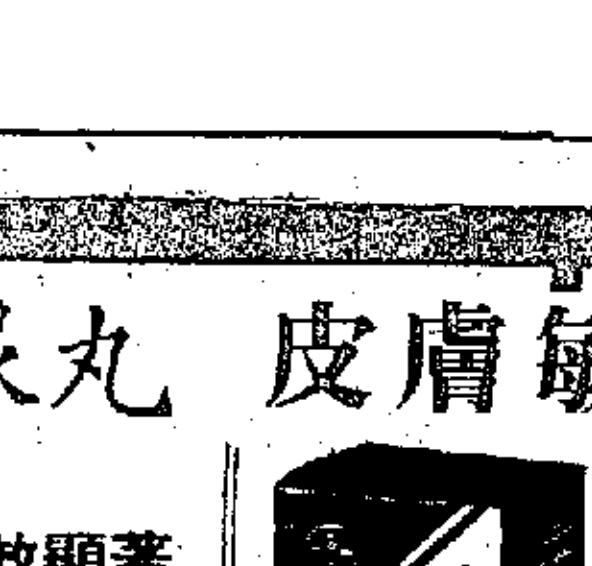
字文漢兩泰周臨手白秋



靈之白秋



高為以與立不



歲珍逢上陳會新

## 陳語山（近代印人傳）

陳語山（一九〇三—一九八七），廣東省南海縣人。早年畢業於廣州美術學校，後在廣州、香港等地從事藝術創作。陳語山先生是近代中國印壇的重要人物之一，他的藝術創作深受傳統中國繪畫和印學的影響。他的印作風格獨特，既有傳統的韻味，又有現代的氣息。他的藝術創作不僅豐富了中國印壇的內容，也為後世的印壇發展提供了借鑒。

## 馬國權

馬國權先生是當代中國印壇的重要人物之一，他的藝術創作深受傳統中國繪畫和印學的影響。他的印作風格獨特，既有傳統的韻味，又有現代的氣息。他的藝術創作不僅豐富了中國印壇的內容，也為後世的印壇發展提供了借鑒。

## 清詞論詩厄言

沈北宗

今日，清詞之研究，為學界所重視。清詞之研究，不僅是文學研究的一部分，也是文化研究的一部分。清詞之研究，可以幫助我們了解清代的文學發展，也可以幫助我們了解清代的社會文化。清詞之研究，還可以幫助我們了解清代的藝術發展，也可以幫助我們了解清代的社會文化。清詞之研究，是一個充滿挑戰的領域，也是一個充滿希望的領域。

清詞之研究，是一個充滿挑戰的領域，也是一個充滿希望的領域。清詞之研究，不僅是文學研究的一部分，也是文化研究的一部分。清詞之研究，可以幫助我們了解清代的文學發展，也可以幫助我們了解清代的社會文化。清詞之研究，還可以幫助我們了解清代的藝術發展，也可以幫助我們了解清代的社會文化。清詞之研究，是一個充滿挑戰的領域，也是一個充滿希望的領域。

### 學世醫目 清宮金寶丹

中國醫學科學院新成就  
增強體力 最快男仕妙品

根據皇室秘方，由醫學專家精選名貴藥材，經科學方法精製而成。具有強身健體、延年益壽之功效。凡體弱多病、氣血虧損者，服之立見奇效。本品不含人工合成成分，安全可靠，誠為男女老幼之良藥。

中國吉林化工進出口公司經銷

經銷處：香港 5-8933468 美國羅省 (818) 281-4649 紐約 (212) 424-3989 新加坡 5336371 澳門正興藥行

### 超力 麝香熊胆 風濕油

治：新舊風濕性關節炎、跌打損傷、腰酸背痛、手足麻木、骨質增生等。

國貨公司、藥行有售

經銷處：富華藥業公司 電話：3-7803139

### 立止夜尿丸 皮膚敏感丸

療效顯著 純中藥製劑 絕無副作用

藥性安全 而見效極快 心情煩燥 週身痠痛 功效特別好

中華人民共和國製造 國貨公司 藥行有售

經銷處：新中醫藥有限公司 電話：3-883783

### 克癬靈

(香港國三濟清)

功能：殺菌止癢、軟化、抑制菌滋長。

適應範圍：足癬(香港腳)、手癬、灰指甲、各類頑固性之皮膚病。

國貨公司、藥行有售

香港經銷處：華康藥業有限公司 電話：3-910038 3-927293 Cable Add: 0298

## 遠東銀行特設代收本報分類小廣告服務

| 香港區分行   | 九龍區分行  | 新界區分行  | 離島區分行  |
|---|--|--|--|
| 香港區分行<br>歷山大廈101室<br>德輔道中224-235號<br>中區分行<br>德輔道中224-235號<br>德輔道中224-235號<br>德輔道中224-235號<br>德輔道中224-235號<br>德輔道中224-235號<br>德輔道中224-235號<br>德輔道中224-235號<br>德輔道中224-235號<br>德輔道中224-235號 | 九龍區分行<br>旺角<br>九龍城<br>九龍城<br>九龍城<br>九龍城<br>九龍城<br>九龍城<br>九龍城<br>九龍城<br>九龍城 | 新界區分行<br>新界區分行<br>新界區分行<br>新界區分行<br>新界區分行<br>新界區分行<br>新界區分行<br>新界區分行<br>新界區分行<br>新界區分行 | 離島區分行<br>離島區分行<br>離島區分行<br>離島區分行<br>離島區分行<br>離島區分行<br>離島區分行<br>離島區分行<br>離島區分行<br>離島區分行 |

## 遠東銀行有限公司

國銀亞洲(集團)有限公司附屬機構





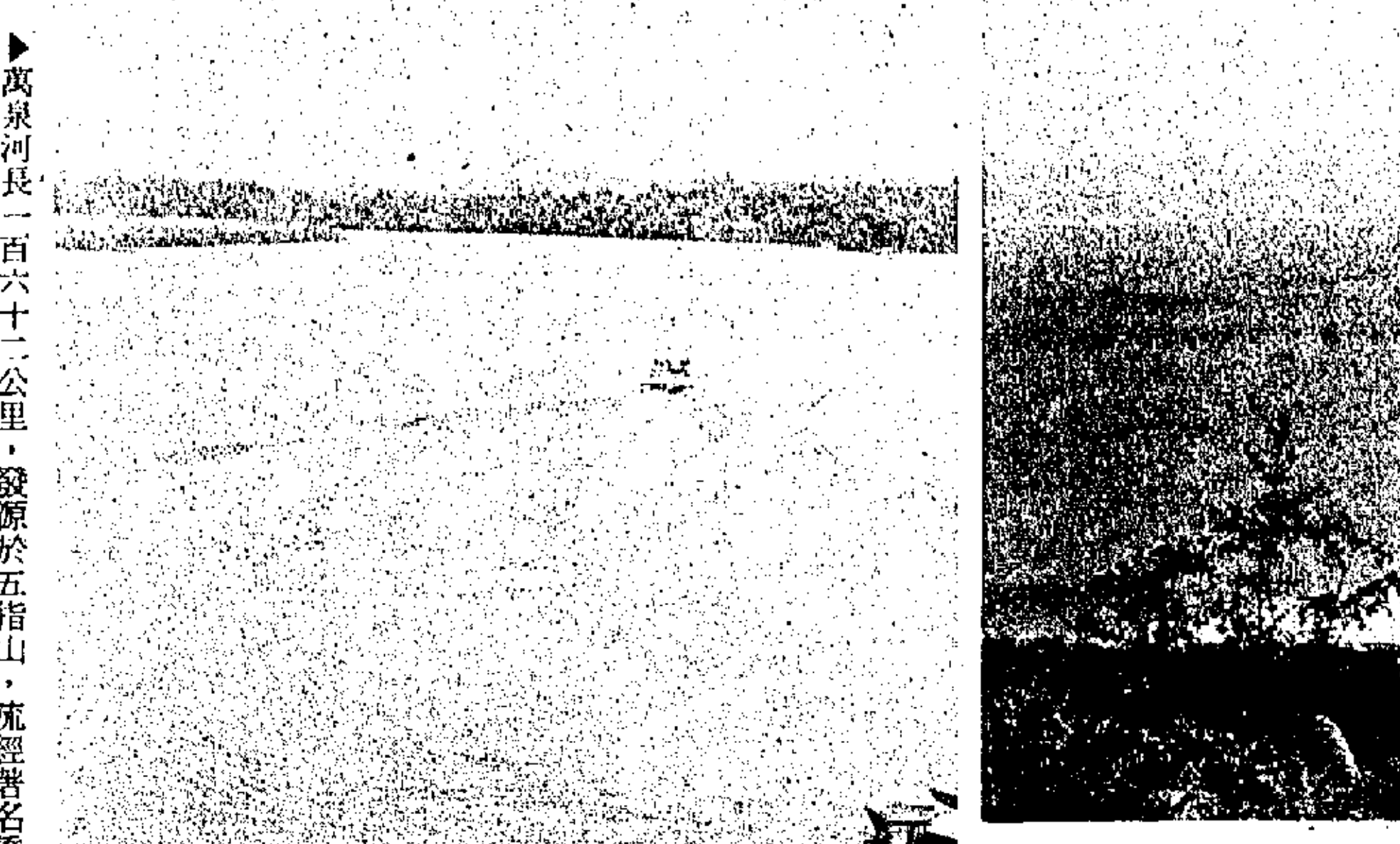
來自海外的遊客，母子倆在東海海灘上。



新建的通訊渡假村，山高景優，環境優美，是旅遊度假的好地方。



東海海灘，陽光格外迷人。



東海海灘，陽光格外迷人。



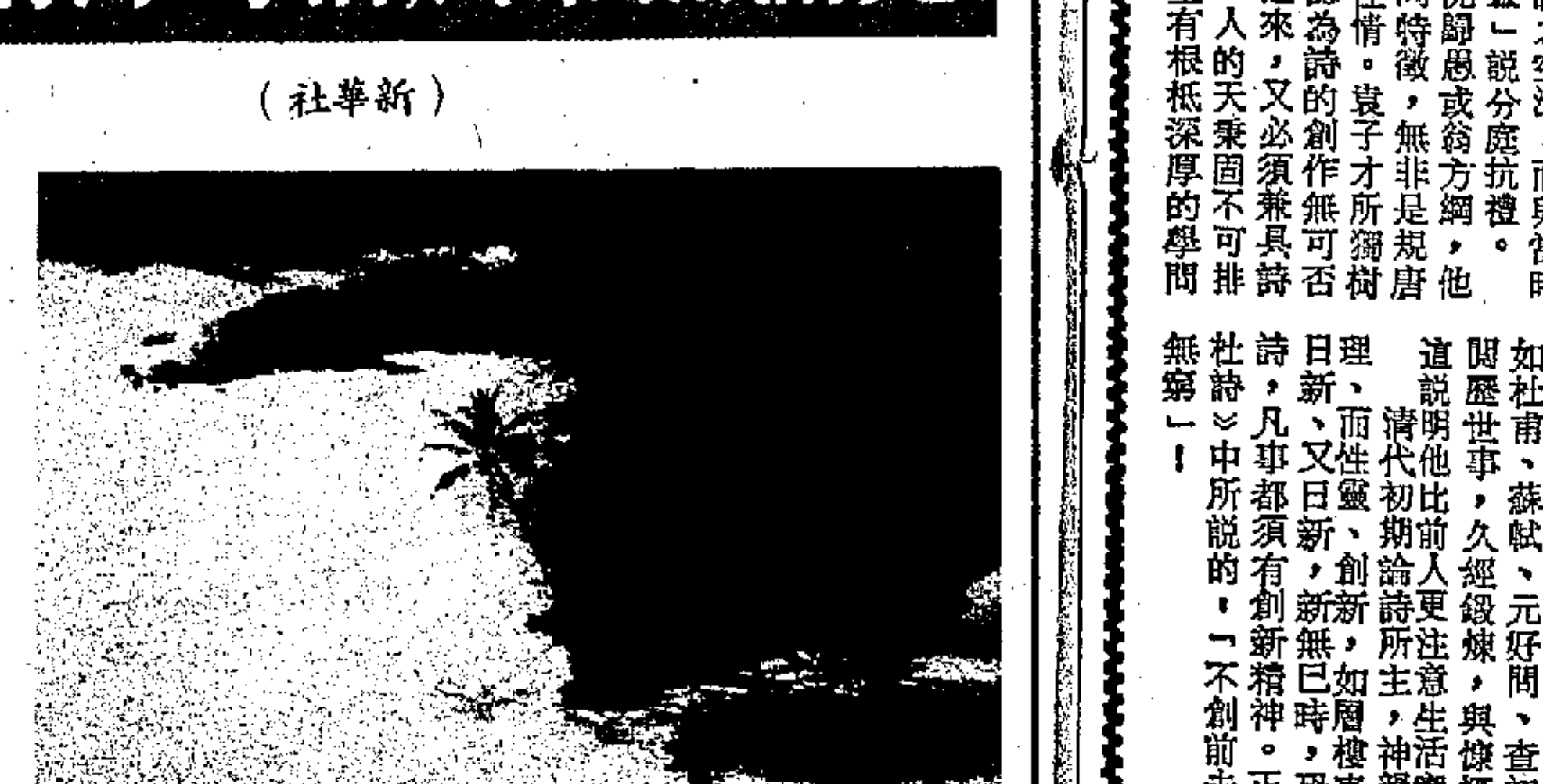
東海海灘，陽光格外迷人。



東海海灘，陽光格外迷人。



東海海灘，陽光格外迷人。



東海海灘，陽光格外迷人。



東海海灘，陽光格外迷人。

### 東德青年流行「西德遊」

【路透社柏林二十日電】東德青年流行「西德遊」，去年已有一萬三千人前往西德旅遊，今年預計將達二萬三千人。東德青年對西德的興趣，主要是因為西德的經濟繁榮，以及西德的自由開放。東德青年在「西德遊」期間，可以享受到西德的各種娛樂設施，如電影院、舞廳、酒吧等。此外，他們還可以參觀西德的各種名勝古蹟，如柏林的勃蘭登堡門、波茨坦的夏宮等。東德青年對「西德遊」的興趣，也反映了東德與西德之間的經濟差距。

### 美國擬頒執勤守則

【路透社華盛頓二十日電】美國政府擬頒布執勤守則，以規範警察的執法行為。該守則將規定警察在執法過程中，必須遵守一系列程序，包括在執法前必須先表明身份，以及在執法過程中必須尊重公民的合法權利。此外，該守則還將規定警察在執法過程中，必須使用適當的武力，不得濫用武力。美國政府表示，該守則的頒布，旨在提高警察的執法水平，並保護公民的合法權利。

### 缺乏性教育加上濫交

【路透社倫敦二十日電】英國政府的一份報告指出，由於缺乏性教育，加上青少年濫交，導致青少年懷孕率上升。報告指出，英國的青少年懷孕率，在過去十年中，一直處於歐洲各國之首。報告認為，青少年懷孕率上升的主要原因，是青少年在進行性行為時，缺乏必要的避孕知識。此外，青少年在進行性行為時，往往會受到同伴的壓力，而不敢採取避孕措施。英國政府表示，將採取措施，加強對青少年的性教育，以減少青少年懷孕率。

### 日本一百歲人瑞

【路透社東京二十日電】日本一名一百歲人瑞，在東京去世。這名老人名叫山本幸次郎，他於一九零一年出生，今年已滿一百零二歲。山本老人的一生，經歷了日本從明治維新到二戰結束的整個過程。他的一生，充滿了坎坷，但他始終保持着樂觀向上的心態。山本老人的去世，引起了日本社會的廣泛關注。

### 南國市鎮傳有地震

【路透社南斯拉夫二十日電】南斯拉夫南國市鎮傳有地震，造成多人傷亡。據悉，地震發生在當地時間二十日上午，震級為五級。地震發生後，南國市鎮的建築物受到嚴重損壞，多人被砸傷。目前，救援工作正在進行中，傷者已送醫治療。

### 美打撈隊發現夾萬

【路透社華盛頓二十日電】美國打撈隊在太平洋發現一具夾萬，據悉是二戰期間沉沒的。打撈隊表示，這具夾萬是在太平洋中部海域發現的，其外觀完好，內部還有一些文件。打撈隊將對這具夾萬進行進一步的調查，以確定其身份。

### 英婦三書前向海投信

【路透社倫敦二十日電】一名英國婦女在三年前向海投信，信中寫著「我愛你」，結果信被一隻海龜吞下。這名婦女名叫安妮，她當時正處於一段痛苦的婚姻中，她向海投信，是為了表達她的痛苦。三年後，安妮發現她的信被一隻海龜吞下，她感到非常驚訝。安妮表示，她將繼續尋找這隻海龜，以表達她的愛意。

### 六十乘客受傷

【路透社倫敦二十日電】一架英國客機在起飛時發生故障，導致六十名乘客受傷。客機在起飛後不久，機艙內發生火警，乘客們被迫緊急降落。降落後，乘客們被送往醫院治療。目前，事故原因正在調查中。

### 遠東

香港分行：德輔道中101號  
廣州分行：長堤大馬路222號  
上海分行：南京路104號  
北京分行：前門外大街25號  
天津分行：法租界150號  
漢口分行：英租界489號



今日明日出口船隻

| 船名                     | 往  | 開     | 代理  |
|------------------------|----|-------|-----|
| ANCHUN(上午七時)           | 香港 | 7:00  | 招商局 |
| MAKSYM MIKHAYLOV(中午)   | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| SHU HE(上午六時)           | 香港 | 6:00  | 招商局 |
| LIU FENG(上午七時)         | 香港 | 7:00  | 招商局 |
| YANG MING SHAN(上午八時)   | 日本 | 8:00  | 招商局 |
| MARINE BRIGHT(上午八時)    | 日本 | 8:00  | 招商局 |
| KURAMA MARU(中午)        | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| ASIAN PEARL(下午四時)      | 香港 | 16:00 | 招商局 |
| EVER GOOD(下午五時)        | 香港 | 17:00 | 招商局 |
| ORT. BEAR(下午六時)        | 香港 | 18:00 | 招商局 |
| WORLD LION(中午)         | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| NEP. AGATE(中午)         | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| TOWER BRIDGE(中午)       | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| MALAN(下午五時)            | 香港 | 17:00 | 招商局 |
| HAI WANG(上午六時)         | 香港 | 6:00  | 招商局 |
| XIN HUA(上午八時)          | 香港 | 8:00  | 招商局 |
| HUAN JIAN(下午二時)        | 香港 | 14:00 | 招商局 |
| KOREAN WONS ONE(下午四時)  | 香港 | 16:00 | 招商局 |
| MING SUN(上午四時)         | 香港 | 4:00  | 招商局 |
| PACIFIC SUNSHINE(上午六時) | 香港 | 6:00  | 招商局 |
| SHUN JIAN(上午八時)        | 香港 | 8:00  | 招商局 |
| TRADE RELISH(上午十時)     | 香港 | 10:00 | 招商局 |
| TOKYO MARU(上午八時)       | 日本 | 8:00  | 招商局 |

今日入口船隻

| 船名                     | 由  | 到     | 代理  |
|------------------------|----|-------|-----|
| ANCHUN(上午七時)           | 香港 | 7:00  | 招商局 |
| MAKSYM MIKHAYLOV(中午)   | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| SHU HE(上午六時)           | 香港 | 6:00  | 招商局 |
| LIU FENG(上午七時)         | 香港 | 7:00  | 招商局 |
| YANG MING SHAN(上午八時)   | 日本 | 8:00  | 招商局 |
| MARINE BRIGHT(上午八時)    | 日本 | 8:00  | 招商局 |
| KURAMA MARU(中午)        | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| ASIAN PEARL(下午四時)      | 香港 | 16:00 | 招商局 |
| EVER GOOD(下午五時)        | 香港 | 17:00 | 招商局 |
| ORT. BEAR(下午六時)        | 香港 | 18:00 | 招商局 |
| WORLD LION(中午)         | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| NEP. AGATE(中午)         | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| TOWER BRIDGE(中午)       | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| MALAN(下午五時)            | 香港 | 17:00 | 招商局 |
| HAI WANG(上午六時)         | 香港 | 6:00  | 招商局 |
| XIN HUA(上午八時)          | 香港 | 8:00  | 招商局 |
| HUAN JIAN(下午二時)        | 香港 | 14:00 | 招商局 |
| KOREAN WONS ONE(下午四時)  | 香港 | 16:00 | 招商局 |
| MING SUN(上午四時)         | 香港 | 4:00  | 招商局 |
| PACIFIC SUNSHINE(上午六時) | 香港 | 6:00  | 招商局 |
| SHUN JIAN(上午八時)        | 香港 | 8:00  | 招商局 |
| TRADE RELISH(上午十時)     | 香港 | 10:00 | 招商局 |
| TOKYO MARU(上午八時)       | 日本 | 8:00  | 招商局 |

明日出口船隻

| 船名                     | 往  | 開     | 代理  |
|------------------------|----|-------|-----|
| ANCHUN(上午七時)           | 香港 | 7:00  | 招商局 |
| MAKSYM MIKHAYLOV(中午)   | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| SHU HE(上午六時)           | 香港 | 6:00  | 招商局 |
| LIU FENG(上午七時)         | 香港 | 7:00  | 招商局 |
| YANG MING SHAN(上午八時)   | 日本 | 8:00  | 招商局 |
| MARINE BRIGHT(上午八時)    | 日本 | 8:00  | 招商局 |
| KURAMA MARU(中午)        | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| ASIAN PEARL(下午四時)      | 香港 | 16:00 | 招商局 |
| EVER GOOD(下午五時)        | 香港 | 17:00 | 招商局 |
| ORT. BEAR(下午六時)        | 香港 | 18:00 | 招商局 |
| WORLD LION(中午)         | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| NEP. AGATE(中午)         | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| TOWER BRIDGE(中午)       | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| MALAN(下午五時)            | 香港 | 17:00 | 招商局 |
| HAI WANG(上午六時)         | 香港 | 6:00  | 招商局 |
| XIN HUA(上午八時)          | 香港 | 8:00  | 招商局 |
| HUAN JIAN(下午二時)        | 香港 | 14:00 | 招商局 |
| KOREAN WONS ONE(下午四時)  | 香港 | 16:00 | 招商局 |
| MING SUN(上午四時)         | 香港 | 4:00  | 招商局 |
| PACIFIC SUNSHINE(上午六時) | 香港 | 6:00  | 招商局 |
| SHUN JIAN(上午八時)        | 香港 | 8:00  | 招商局 |
| TRADE RELISH(上午十時)     | 香港 | 10:00 | 招商局 |
| TOKYO MARU(上午八時)       | 日本 | 8:00  | 招商局 |

明日入口船隻

| 船名                     | 由  | 到     | 代理  |
|------------------------|----|-------|-----|
| ANCHUN(上午七時)           | 香港 | 7:00  | 招商局 |
| MAKSYM MIKHAYLOV(中午)   | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| SHU HE(上午六時)           | 香港 | 6:00  | 招商局 |
| LIU FENG(上午七時)         | 香港 | 7:00  | 招商局 |
| YANG MING SHAN(上午八時)   | 日本 | 8:00  | 招商局 |
| MARINE BRIGHT(上午八時)    | 日本 | 8:00  | 招商局 |
| KURAMA MARU(中午)        | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| ASIAN PEARL(下午四時)      | 香港 | 16:00 | 招商局 |
| EVER GOOD(下午五時)        | 香港 | 17:00 | 招商局 |
| ORT. BEAR(下午六時)        | 香港 | 18:00 | 招商局 |
| WORLD LION(中午)         | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| NEP. AGATE(中午)         | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| TOWER BRIDGE(中午)       | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| MALAN(下午五時)            | 香港 | 17:00 | 招商局 |
| HAI WANG(上午六時)         | 香港 | 6:00  | 招商局 |
| XIN HUA(上午八時)          | 香港 | 8:00  | 招商局 |
| HUAN JIAN(下午二時)        | 香港 | 14:00 | 招商局 |
| KOREAN WONS ONE(下午四時)  | 香港 | 16:00 | 招商局 |
| MING SUN(上午四時)         | 香港 | 4:00  | 招商局 |
| PACIFIC SUNSHINE(上午六時) | 香港 | 6:00  | 招商局 |
| SHUN JIAN(上午八時)        | 香港 | 8:00  | 招商局 |
| TRADE RELISH(上午十時)     | 香港 | 10:00 | 招商局 |
| TOKYO MARU(上午八時)       | 日本 | 8:00  | 招商局 |

| 船名                     | 往  | 開     | 代理  |
|------------------------|----|-------|-----|
| ANCHUN(上午七時)           | 香港 | 7:00  | 招商局 |
| MAKSYM MIKHAYLOV(中午)   | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| SHU HE(上午六時)           | 香港 | 6:00  | 招商局 |
| LIU FENG(上午七時)         | 香港 | 7:00  | 招商局 |
| YANG MING SHAN(上午八時)   | 日本 | 8:00  | 招商局 |
| MARINE BRIGHT(上午八時)    | 日本 | 8:00  | 招商局 |
| KURAMA MARU(中午)        | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| ASIAN PEARL(下午四時)      | 香港 | 16:00 | 招商局 |
| EVER GOOD(下午五時)        | 香港 | 17:00 | 招商局 |
| ORT. BEAR(下午六時)        | 香港 | 18:00 | 招商局 |
| WORLD LION(中午)         | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| NEP. AGATE(中午)         | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| TOWER BRIDGE(中午)       | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| MALAN(下午五時)            | 香港 | 17:00 | 招商局 |
| HAI WANG(上午六時)         | 香港 | 6:00  | 招商局 |
| XIN HUA(上午八時)          | 香港 | 8:00  | 招商局 |
| HUAN JIAN(下午二時)        | 香港 | 14:00 | 招商局 |
| KOREAN WONS ONE(下午四時)  | 香港 | 16:00 | 招商局 |
| MING SUN(上午四時)         | 香港 | 4:00  | 招商局 |
| PACIFIC SUNSHINE(上午六時) | 香港 | 6:00  | 招商局 |
| SHUN JIAN(上午八時)        | 香港 | 8:00  | 招商局 |
| TRADE RELISH(上午十時)     | 香港 | 10:00 | 招商局 |
| TOKYO MARU(上午八時)       | 日本 | 8:00  | 招商局 |

| 船名                     | 往  | 開     | 代理  |
|------------------------|----|-------|-----|
| ANCHUN(上午七時)           | 香港 | 7:00  | 招商局 |
| MAKSYM MIKHAYLOV(中午)   | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| SHU HE(上午六時)           | 香港 | 6:00  | 招商局 |
| LIU FENG(上午七時)         | 香港 | 7:00  | 招商局 |
| YANG MING SHAN(上午八時)   | 日本 | 8:00  | 招商局 |
| MARINE BRIGHT(上午八時)    | 日本 | 8:00  | 招商局 |
| KURAMA MARU(中午)        | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| ASIAN PEARL(下午四時)      | 香港 | 16:00 | 招商局 |
| EVER GOOD(下午五時)        | 香港 | 17:00 | 招商局 |
| ORT. BEAR(下午六時)        | 香港 | 18:00 | 招商局 |
| WORLD LION(中午)         | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| NEP. AGATE(中午)         | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| TOWER BRIDGE(中午)       | 日本 | 12:00 | 招商局 |
| MALAN(下午五時)            | 香港 | 17:00 | 招商局 |
| HAI WANG(上午六時)         | 香港 | 6:00  | 招商局 |
| XIN HUA(上午八時)          | 香港 | 8:00  | 招商局 |
| HUAN JIAN(下午二時)        | 香港 | 14:00 | 招商局 |
| KOREAN WONS ONE(下午四時)  | 香港 | 16:00 | 招商局 |
| MING SUN(上午四時)         | 香港 | 4:00  | 招商局 |
| PACIFIC SUNSHINE(上午六時) | 香港 | 6:00  | 招商局 |
| SHUN JIAN(上午八時)        | 香港 | 8:00  | 招商局 |
| TRADE RELISH(上午十時)     | 香港 | 10:00 | 招商局 |
| TOKYO MARU(上午八時)       | 日本 | 8:00  | 招商局 |

總代理：招商局船務企業有限公司 CHINA MERCHANTS SHIPPING & ENTERPRISES CO., LTD. 電話：5-428288 5-414116

貨櫃航線 招商局大廈1至2樓 5-435511 5-412283

香港定期直航美國加拿大貨櫃航線 5-8150079

香港定期直航歐洲貨櫃航線 5-447508

香港特快定期十直航中東全貨櫃航線 5-447051

香港特快直航曼谷/星加坡/檳城 5-447994

香港特快直航馬尼拉航線 5-435511

香港直航日本貨櫃航線

香港/中國散貨(貨櫃)客貨航線

Freight-Trans International Co., Ltd. 輝騰有限公司 香港中環康樂大廈9樓918室 電話：5-8449198

天津海運公司 Tientsin Marine Shipping Co. 香港二天津(新港)貨箱/雜貨班輪

環亞(上海)國際貨運公司 Sinotrans-Asian Development (Shanghai) International Transportation Corporation

香港上海散裝貨直航班輪

中國對外貿易運輸公司——天津分公司 China National Foreign Trade Transportation Corporation

香港天津(新港)貨櫃班輪

上海市錦江航運有限公司 Shanghai Jing Jiang Shipping Corporation Ltd.

香港上海全貨箱班輪

中國對外貿易運輸公司廣州市分公司 China National Foreign Trade Transportation Corporation Guangzhou Office

香港廣州市及廣東省各地拖車運輸

上海海興輪船公司

遠洋輪船有限公司

揚子江輪船股份有限公司

益豐船務企業有限公司

華德(蛇口)有限公司

中國利迅船務有限公司 UNISON SHIPPING CO., LTD.

中國貨櫃航線

中國散裝貨輪航線

上海香港直航美國貨櫃航線

上海香港直航歐洲貨櫃航線



入口船期預告

| 船名                    | 開來港口 | 月 | 日 | 公司   |
|-----------------------|------|---|---|------|
| 瑞克麥斯 RICKMERS TIANJIN | 歐洲   | 8 | 5 | 瑞克麥斯 |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |

出口船期預告

| 船名                    | 開往港口 | 月 | 日 | 公司   |
|-----------------------|------|---|---|------|
| 瑞克麥斯 RICKMERS TIANJIN | 歐洲   | 8 | 5 | 瑞克麥斯 |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |

今日明

| 船名                    | 開往港口 | 月 | 日 | 公司   |
|-----------------------|------|---|---|------|
| 瑞克麥斯 RICKMERS TIANJIN | 歐洲   | 8 | 5 | 瑞克麥斯 |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |

今日明

| 船名                    | 開往港口 | 月 | 日 | 公司   |
|-----------------------|------|---|---|------|
| 瑞克麥斯 RICKMERS TIANJIN | 歐洲   | 8 | 5 | 瑞克麥斯 |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |

今日明

| 船名                    | 開往港口 | 月 | 日 | 公司   |
|-----------------------|------|---|---|------|
| 瑞克麥斯 RICKMERS TIANJIN | 歐洲   | 8 | 5 | 瑞克麥斯 |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |
| 永安 YONG AN            | 地中海  | 8 | 5 | 永安   |

Japan Line

美國西岸貨櫃航線

PACIFIC SOUTH WEST / PACIFIC

NORTH WEST (MLB & IPI ALSO ACCEPTABLE) SERVICE

船名 VOY. NO. 船期 船貨

E. GENIUS 015E 7/8 5/8

E. GREY 015E 14/8 12/8

E. GUARD 020E 21/8 19/8

E. GOVERN 010E 28/8 26/8

E. GIFTED 4/9 2/9

DIRECT TO: LOS ANGELES, SAN FRANCISCO, SEATTLE.

Also accepting: LONG BEACH, OAKLAND, Vancouver, Montreal, Toronto, Via Seattle

美國東岸貨櫃航線

ATLANTIC COAST SERVICE

船名 VOY. NO. 船期 船貨

E. GLEAMY 014 9/8 7/8

E. GOLDEN 013 16/8 14/8

E. GATHER 016 23/8 21/8

E. GROWTH 2/9 31/8

DIRECT TO: CHARLESTON, BALTIMORE, NEW YORK

Also accepting: Savannah, Norfolk, Philadelphia, Boston

CY & CFS: HONG KONG INTERNATIONAL TERMINAL 4

Tel: 0-278018 0-282580

加那利海航線

A VESSEL

直航: CURACAO, ARUBA, SAN JOSE DOMINGO, CONTAINER ACCEPTABLE ALL PORTS.

貨倉截貨時間: 八月十二日下午五時

中南美航線

A VESSEL

直航: MANZANILLO, ACAPULCO, PUERTO QUETZAL, ACAJUTLA, SAN LORENZO, PUERTO CALDERA, CRISTOBAL (Panama City Colon VIA CRISTOBAL.)

貨倉截貨時間: 八月十二日下午五時

德南航運(香港)公司

與海運特約區長海船務公司合作經營

香港-上海-世界各地

逢星期三、六開行

香港-蛇口、廣州、黃埔、瀾石、中山、肇慶、太平、容奇、江門、海口、三亞、湛江、汕頭、廈門、福州、上海

逢星期二、四、六開行

可轉口貨、散貨、及貨箱

★可安排專船接運大宗貨物

德輔道中272-284號興業商業中心1603室

電話: 5-8151812 5-440307

Telex: 85913 SNAMN HX

Fax No.: 5-422349

摩登收買

現金收買

夜冷拍賣

倉底存貨

辦 3865778

公 37204052

華潤運輸倉儲有限公司

CHINA RESOURCES TRANSPORTATION & GODOWN CO., LTD.

香港灣仔港灣道26號華潤大廈19樓

5-8317668

上海新海航運有限公司

NEWSEAS NAVIGATION CORPORATION, SHANGHAI

總代理: 金發船務有限公司 GOLDEN FORTUNE SHIPPING CO.

香港-上海 貨箱/散貨航線

船名/航次 收貨期 抵/離期

新海華 NEW HAI HUA V. 32/33 11-13/8 11/8

新海華 NEW HAI HUA V. 34/35 21-23/8 21/8

新海華 NEW HAI HUA V. 36/37 31-33/8 31/8

新海華 NEW HAI HUA V. 38/39 41-43/8 41/8

新海華 NEW HAI HUA V. 40/41 51-53/8 51/8

新海華 NEW HAI HUA V. 42/43 61-63/8 61/8

新海華 NEW HAI HUA V. 44/45 71-73/8 71/8

新海華 NEW HAI HUA V. 46/47 81-83/8 81/8

新海華 NEW HAI HUA V. 48/49 91-93/8 91/8

新海華 NEW HAI HUA V. 50/51 101-103/8 101/8

新海華 NEW HAI HUA V. 52/53 111-113/8 111/8

新海華 NEW HAI HUA V. 54/55 121-123/8 121/8

新海華 NEW HAI HUA V. 56/57 131-133/8 131/8

新海華 NEW HAI HUA V. 58/59 141-143/8 141/8

新海華 NEW HAI HUA V. 60/61 151-153/8 151/8

新海華 NEW HAI HUA V. 62/63 161-163/8 161/8

新海華 NEW HAI HUA V. 64/65 171-173/8 171/8

新海華 NEW HAI HUA V. 66/67 181-183/8 181/8

新海華 NEW HAI HUA V. 68/69 191-193/8 191/8

新海華 NEW HAI HUA V. 70/71 201-203/8 201/8

新海華 NEW HAI HUA V. 72/73 211-213/8 211/8

新海華 NEW HAI HUA V. 74/75 221-223/8 221/8

新海華 NEW HAI HUA V. 76/77 231-233/8 231/8

新海華 NEW HAI HUA V. 78/79 241-243/8 241/8

新海華 NEW HAI HUA V. 80/81 251-253/8 251/8

新海華 NEW HAI HUA V. 82/83 261-263/8 261/8

新海華 NEW HAI HUA V. 84/85 271-273/8 271/8

新海華 NEW HAI HUA V. 86/87 281-283/8 281/8

新海華 NEW HAI HUA V. 88/89 291-293/8 291/8

新海華 NEW HAI HUA V. 90/91 301-303/8 301/8

新海華 NEW HAI HUA V. 92/93 311-313/8 311/8

新海華 NEW HAI HUA V. 94/95 321-323/8 321/8

新海華 NEW HAI HUA V. 96/97 331-333/8 331/8

新海華 NEW HAI HUA V. 98/99 341-343/8 341/8

新海華 NEW HAI HUA V. 100/101 351-353/8 351/8

新海華 NEW HAI HUA V. 102/103 361-363/8 361/8

新海華 NEW HAI HUA V. 104/105 371-373/8 371/8

新海華 NEW HAI HUA V. 106/107 381-383/8 381/8

新海華 NEW HAI HUA V. 108/109 391-393/8 391/8

新海華 NEW HAI HUA V. 110/111 401-403/8 401/8

新海華 NEW HAI HUA V. 112/113 411-413/8 411/8

新海華 NEW HAI HUA V. 114/115 421-423/8 421/8

新海華 NEW HAI HUA V. 116/117 431-433/8 431/8

新海華 NEW HAI HUA V. 118/119 441-443/8 441/8

新海華 NEW HAI HUA V. 120/121 451-453/8 451/8

新海華 NEW HAI HUA V. 122/123 461-463/8 461/8

新海華 NEW HAI HUA V. 124/125 471-473/8 471/8

新海華 NEW HAI HUA V. 126/127 481-483/8 481/8

新海華 NEW HAI HUA V. 128/129 491-493/8 491/8

新海華 NEW HAI HUA V. 130/131 501-503/8 501/8

新海華 NEW HAI HUA V. 132/133 511-513/8 511/8

新海華 NEW HAI HUA V. 134/135 521-523/8 521/8

新海華 NEW HAI HUA V. 136/137 531-533/8 531/8

新海華 NEW HAI HUA V. 138/139 541-543/8 541/8

新海華 NEW HAI HUA V. 140/141 551-553/8 551/8

新海華 NEW HAI HUA V. 142/143 561-563/8 561/8

新海華 NEW HAI HUA V. 144/145 571-573/8 571/8

新海華 NEW HAI HUA V. 146/147 581-583/8 581/8

新海華 NEW HAI HUA V. 148/149 591-593/8 591/8

新海華 NEW HAI HUA V. 150/151 601-603/8 601/8

新海華 NEW HAI HUA V. 152/153 611-613/8 611/8

新海華 NEW HAI HUA V. 154/155 621-623/8 621/8

新海華 NEW HAI HUA V. 156/157 631-633/8 631/8

新海華 NEW HAI HUA V. 158/159 641-643/8 641/8

新海華 NEW HAI HUA V. 160/161 651-653/8 651/8

新海華 NEW HAI HUA V. 162/163 661-663/8 661/8

新海華 NEW HAI HUA V. 164/165 671-673/8 671/8

新海華 NEW HAI HUA V. 166/167 681-683/8 681/8

新海華 NEW HAI HUA V. 168/169 691-693/8 691/8

新海華 NEW HAI HUA V. 170/171 701-703/8 701/8

新海華 NEW HAI HUA V. 172/173 711-713/8 711/8

新海華 NEW HAI HUA V. 174/175 721-723/8 721/8

新海華 NEW HAI HUA V. 176/177 731-733/8 731/8

新海華 NEW HAI HUA V. 178/179 741-743/8 741/8

新海華 NEW HAI HUA V. 180/181 751-753/8 751/8

新海華 NEW HAI HUA V. 182/183 761-763/8 761/8

新海華 NEW HAI HUA V. 184/185 771-773/8 771/8

新海華 NEW HAI HUA V. 186/187 781-783/8 781/8

新海華 NEW HAI HUA V. 188/189 791-793/8 791/8

新海華 NEW HAI HUA V. 190/191 801-803/8 801/8

新海華 NEW HAI HUA V. 192/193 811-813/8 811/8

新海華 NEW HAI HUA V. 194/195 821-823/8 821/8

新海華 NEW HAI HUA V. 196/197 831-833/8 831/8

新海華 NEW HAI HUA V. 198/199 841-843/8 841/8

新海華 NEW HAI HUA V. 200/201 851-853/8 851/8

新海華 NEW HAI HUA V. 202/203 861-863/8 861/8

新海華 NEW HAI HUA V. 204/205 871-873/8 871/8

新海華 NEW HAI HUA V. 206/207 881-883/8 881/8

新海華 NEW HAI HUA V. 208/209 891-893/8 891/8

新海華 NEW HAI HUA V. 210/211 901-903/8 901/8

新海華 NEW HAI HUA V. 212/213 911-913/8 911/8

新海華 NEW HAI HUA V. 214/215 921-923/8 921/8

新海華 NEW HAI HUA V. 216/217 931-933/8 931/8

新海華 NEW HAI HUA V. 218/219 941-943/8 941/8

新海華 NEW HAI HUA V. 220/221 951-953/8 951/8

新海華 NEW HAI HUA V. 222/223 961-963/8 961/8

新海華 NEW HAI HUA V. 224/225 971-973/8 971/8

新海華 NEW HAI HUA V. 226/227 981-983/8 981/8

新海華 NEW HAI HUA V. 228/229 991-993/8 991/8

新海華 NEW HAI HUA V. 230/231 1001-1003/8 1001/8

新海華 NEW HAI HUA V. 232/233 1011-1013/8 1011/8

新海華 NEW HAI HUA V. 234/235 1021-1023/8 1021/8

新海華 NEW HAI HUA V. 236/237 1031-1033/8 1031/8

新海華 NEW HAI HUA V. 238/239 1041-1043/8 1041/8

新海華 NEW HAI HUA V. 240/241 1051-1053/8 1051/8

新海華 NEW HAI HUA V. 242/243 1061-1063/8 1061/8

新海華 NEW HAI HUA V. 244/245 1071-1073/8 1071/8

新海華 NEW HAI HUA V. 246/247 1081-1083/8 1081/8

新海華 NEW HAI HUA V. 248/249 1091-1093/8 1091/8

新海華 NEW HAI HUA V. 250/251 1101-1103/8 1101/8

新海華 NEW HAI HUA V. 252/253 1111-1113/8 1111/8

新海華 NEW HAI HUA V. 254/255 1121-1123/8 1121/8

新海華 NEW HAI HUA V. 256/257 1131-1133/8 1131/8

新海華 NEW HAI HUA V. 258/259 1141-1143/8 1141/8

新海華 NEW HAI HUA V. 260/261 1151-1153/8 1151/8

新海華 NEW HAI HUA V. 262/263 1161-1163/8 1161/8

新海華 NEW HAI HUA V. 264/265 1171-1173/8 1171/8

新海華 NEW HAI HUA V. 266/267 1181-1183/8 1181/8

新海華 NEW HAI HUA V. 268/269 1191-1193/8 1191/8

新海華 NEW HAI HUA V. 270/271 1201-1203/8 1201/8

新海華 NEW HAI HUA V. 272/273 1211-1213/8 1211/8

新海華 NEW HAI HUA V. 274/275 1221-1223/8 1221/8

新海華 NEW HAI HUA V. 276/277 1231-1233/8 1231/8

新海華 NEW HAI HUA V. 278/279 1241-1243/8 1241/8

新海華 NEW HAI HUA V. 280/281 1251-1253/8 1251/8

新海華 NEW HAI HUA V. 282/283 1261-1263/8 1261/8

新海華 NEW HAI HUA V. 284/285 1271-1273/8 1271/8

新海華 NEW HAI HUA V. 286/287 1281-1283/8 1281/8

新海華 NEW HAI HUA V. 288/289 1291-1293/8 1291/8

新海華 NEW HAI HUA V. 290/291 1301-1303/8 1301/8

新海華 NEW HAI HUA V. 292/293 1311-1313/8 1311/8

新海華 NEW HAI HUA V. 294/295 1321-1323/8 1321/8

新海華 NEW HAI HUA V. 296/297 1331-1333/8 1331/8

新海華 NEW HAI HUA V. 298/299 1341-1343/8 1341/8

新海華 NEW HAI HUA V. 300/301 1351-1353/8 1351/8

新海華 NEW HAI HUA V. 302/303 1361-1363/8 1361/8

新海華 NEW HAI HUA V. 304/305 1371-1373/8 1371/8

新海華 NEW HAI HUA V. 306/307 1381-1383/8 1381/8

新海華 NEW HAI HUA V. 308/309 1391-1393/8 1391/8

新海華 NEW HAI HUA V. 310/311 1401-1403/8 1401/8

新海華 NEW HAI HUA V. 312/313 1411-1413/8 1411/8

新海華 NEW HAI HUA V. 314/315 1421-1423/8 1421/8

新海華 NEW HAI HUA V. 316/317 1431-1433/8 1431/8

新海華 NEW HAI HUA V. 318/319 1441-1443/8 1441/8

新海華 NEW HAI HUA V. 320/321 1451-1453/8 1451/8

新海華 NEW HAI HUA V. 322/323 1461-1463/8 1461/8

新海華 NEW HAI HUA V. 324/325 1471-1473/8 1471/8

新海華 NEW HAI HUA V. 326/327 1481-1483/8 1481/8

新海華 NEW HAI HUA V. 328/329 1491-1493/8 1491/8

新海華 NEW HAI HUA V. 330/331 1501-1503/8 1501/8

新海華 NEW HAI HUA V. 332/333 1511-1513/8 1511/8

新海華 NEW HAI HUA V. 334/335 1521-1523/8 1521/8

新海華 NEW HAI HUA V. 336/337 1531-1533/8 1531/8

新海華 NEW HAI HUA V. 338/339 1541-1543/8 1541/8

新海華 NEW HAI HUA V. 340/341 1551-1553/8 1551/8

新海華 NEW HAI HUA V. 342/343 1561-1563/8 1561/8

新海華 NEW HAI HUA V. 344/345 1571-1573/8 1571/8

新海華 NEW HAI HUA V. 346/347 1581-1583/8 1581/8

新海華 NEW HAI HUA V. 348/349 1591-1593/8 1591/8

新海華 NEW HAI HUA V. 350/351 1601-1603/8 1601/8

新海華 NEW HAI HUA V. 352/353 1611-1613/8 1611/8

新海華 NEW HAI HUA V. 354/355 1621-1623/8 1621/8

新海華 NEW HAI HUA V. 356/357 1631-1633/8 1631/8

新海華 NEW HAI HUA V. 358/359 1641-1643/8 1641/8

新海華 NEW HAI HUA V. 360/361 1651-1653/8 1651/8

新海華 NEW HAI HUA V. 362/363 1661-1663/8 1661/8

新海華 NEW HAI HUA V. 364/365 1671-1673/8 1671/8

新海華 NEW HAI HUA V. 366/367 1681-1683/8 1681/8

新海華 NEW HAI HUA V. 368/369 1691-1693/8 1691/8

新海華 NEW HAI HUA V. 370/371 1701-1703/8 1701/8

新海華 NEW HAI HUA V. 372/373 1711-1713/8 1711/8

新海華 NEW HAI HUA V. 374/375 1721-1723/8 1721/8

新海華 NEW HAI HUA V. 376/377 1731-1733/8 1731/8

新海華 NEW HAI HUA V. 378/379 1741-1743/8 1741/8

新海華 NEW HAI HUA V. 380/381 1751-1753/8 1751/8

新海華 NEW HAI HUA V. 382/383 1761-1763/8 1761/8

新海華 NEW HAI HUA V. 384/385 1771-1773/8 1771/8

新海華 NEW HAI HUA V. 386/387 1781-1783/8 1781/8

新海華 NEW HAI HUA V. 388/389 1791-1793/8 1791/8

新海華 NEW HAI HUA V. 390/391 1801-1803/8 1801/8

新海華 NEW HAI HUA V. 392/393 1811-1813/8 1811/8

新海華 NEW HAI HUA V. 394/395 1821-1823/8 1821/8

新海華 NEW HAI HUA V. 396/397 1831-1833/8 1831/8

新海華 NEW HAI HUA V. 398/399 1841-1843/8 1841/8

新海華 NEW HAI HUA V. 400/401 1851-1853/8 1851/8

新海華 NEW HAI HUA V. 402/403 1861-1863/8 1861/8

新海華 NEW HAI HUA V. 404/405 1871-1873/8 1871/8

新海華 NEW HAI HUA V. 406/407 1881-1883/8 1881/8

新海華 NEW HAI HUA V. 408/409 1891-1893/8 1891/8

新海華 NEW HAI HUA V. 410/411 1901-1903/8 1901/8

新海華 NEW HAI HUA V. 412/413 1911-1913/8 1911/8

新海華 NEW HAI HUA V. 414/415 1921-1923/8 1921/8

新海華 NEW HAI HUA V. 416/417 1931-1933/8 1931/8

新海華 NEW HAI HUA V. 418/419 1941-1943/8 1941/8

新海華 NEW HAI HUA V. 420/421 1951-1953/8 1951/8

新海華 NEW HAI HUA V. 422/423 1961-1963/8 1961/8

新海華 NEW HAI HUA V. 424/425 1971-1973/8 1971/8

新海華 NEW HAI HUA V. 426/427 1981-1983/8 1981/8

新海華 NEW HAI HUA V. 428/429 1991-1993/8 1991/8

新海華 NEW HAI HUA V. 430/431 2001-2003/8 2001/8

新海華 NEW HAI HUA V. 432/433 2011-2013/8 2011/8

新海華 NEW HAI HUA V. 434/435 2021-2023/8 2021/8

新海華 NEW HAI HUA V. 436/437 2031-2033/8 2031/8

新海華 NEW HAI HUA V. 438/439 2041-2043/8 2041/8

新海華 NEW HAI HUA V. 440/441 2051-2053/8 2051/8

新海華 NEW HAI HUA V. 442/443 2061-2063/8 2061/8

新海華 NEW HAI HUA V. 444/445 2071-2073/8 2071/8

新海華 NEW HAI HUA V. 446/447 2081-2083/8 2081/8

新海華 NEW HAI HUA V. 448/449 2091-2093/8 2091/8

新海華 NEW HAI HUA V. 450/451 2101-2103/8 2101/8

新海華 NEW HAI HUA V. 452/453 2111-2113/8 2111/8

新海華 NEW HAI HUA V. 454/455 2121-2123/8 2121/8

新海華 NEW HAI HUA V. 456/457 2131-2133/8 2131/8

新海華 NEW HAI HUA V. 458/459 2141-2143/8 2141/8

新海華 NEW HAI HUA V. 460/461 2151-2153/8 2151/8

新海華 NEW HAI HUA V. 462/463 2161-2163/



### 出口船期預告

#### 歐洲線

| 船名   | 往來港口          | 月 | 日 | 公司  |
|------|---------------|---|---|-----|
| 呂宋   | S.D. LUZON    | 8 | 5 | 招商局 |
| 韓國   | KOREAN CHANCE | 8 | 5 | 招商局 |
| 阿爾及爾 | ALGERIA       | 8 | 5 | 招商局 |
| 阿爾及爾 | ALGERIA       | 8 | 5 | 招商局 |
| 阿爾及爾 | ALGERIA       | 8 | 5 | 招商局 |
| 阿爾及爾 | ALGERIA       | 8 | 5 | 招商局 |
| 阿爾及爾 | ALGERIA       | 8 | 5 | 招商局 |
| 阿爾及爾 | ALGERIA       | 8 | 5 | 招商局 |
| 阿爾及爾 | ALGERIA       | 8 | 5 | 招商局 |
| 阿爾及爾 | ALGERIA       | 8 | 5 | 招商局 |

#### 非洲線

| 船名  | 往來港口            | 月 | 日 | 公司  |
|-----|-----------------|---|---|-----|
| 金寶隆 | GOLDEN CAMEROON | 8 | 5 | 招商局 |
| 金寶隆 | GOLDEN CAMEROON | 8 | 5 | 招商局 |
| 金寶隆 | GOLDEN CAMEROON | 8 | 5 | 招商局 |
| 金寶隆 | GOLDEN CAMEROON | 8 | 5 | 招商局 |
| 金寶隆 | GOLDEN CAMEROON | 8 | 5 | 招商局 |
| 金寶隆 | GOLDEN CAMEROON | 8 | 5 | 招商局 |
| 金寶隆 | GOLDEN CAMEROON | 8 | 5 | 招商局 |
| 金寶隆 | GOLDEN CAMEROON | 8 | 5 | 招商局 |
| 金寶隆 | GOLDEN CAMEROON | 8 | 5 | 招商局 |
| 金寶隆 | GOLDEN CAMEROON | 8 | 5 | 招商局 |

#### 中國內地

| 船名  | 往來港口     | 月 | 日 | 公司  |
|-----|----------|---|---|-----|
| 新海和 | NEW HERO | 8 | 5 | 招商局 |
| 新海和 | NEW HERO | 8 | 5 | 招商局 |
| 新海和 | NEW HERO | 8 | 5 | 招商局 |
| 新海和 | NEW HERO | 8 | 5 | 招商局 |
| 新海和 | NEW HERO | 8 | 5 | 招商局 |
| 新海和 | NEW HERO | 8 | 5 | 招商局 |
| 新海和 | NEW HERO | 8 | 5 | 招商局 |
| 新海和 | NEW HERO | 8 | 5 | 招商局 |
| 新海和 | NEW HERO | 8 | 5 | 招商局 |
| 新海和 | NEW HERO | 8 | 5 | 招商局 |

#### 北美洲線

| 船名  | 往來港口       | 月 | 日 | 公司  |
|-----|------------|---|---|-----|
| 寶利士 | BONITA ACE | 8 | 5 | 招商局 |
| 寶利士 | BONITA ACE | 8 | 5 | 招商局 |
| 寶利士 | BONITA ACE | 8 | 5 | 招商局 |
| 寶利士 | BONITA ACE | 8 | 5 | 招商局 |
| 寶利士 | BONITA ACE | 8 | 5 | 招商局 |
| 寶利士 | BONITA ACE | 8 | 5 | 招商局 |
| 寶利士 | BONITA ACE | 8 | 5 | 招商局 |
| 寶利士 | BONITA ACE | 8 | 5 | 招商局 |
| 寶利士 | BONITA ACE | 8 | 5 | 招商局 |
| 寶利士 | BONITA ACE | 8 | 5 | 招商局 |

#### 印·巴·中東線

| 船名   | 往來港口    | 月 | 日 | 公司  |
|------|---------|---|---|-----|
| 阿爾及爾 | ALGERIA | 8 | 5 | 招商局 |
| 阿爾及爾 | ALGERIA | 8 | 5 | 招商局 |
| 阿爾及爾 | ALGERIA | 8 | 5 | 招商局 |
| 阿爾及爾 | ALGERIA | 8 | 5 | 招商局 |
| 阿爾及爾 | ALGERIA | 8 | 5 | 招商局 |
| 阿爾及爾 | ALGERIA | 8 | 5 | 招商局 |
| 阿爾及爾 | ALGERIA | 8 | 5 | 招商局 |
| 阿爾及爾 | ALGERIA | 8 | 5 | 招商局 |
| 阿爾及爾 | ALGERIA | 8 | 5 | 招商局 |
| 阿爾及爾 | ALGERIA | 8 | 5 | 招商局 |

#### 東南亞線

| 船名  | 往來港口            | 月 | 日 | 公司  |
|-----|-----------------|---|---|-----|
| 金寶隆 | GOLDEN CAMEROON | 8 | 5 | 招商局 |
| 金寶隆 | GOLDEN CAMEROON | 8 | 5 | 招商局 |
| 金寶隆 | GOLDEN CAMEROON | 8 | 5 | 招商局 |
| 金寶隆 | GOLDEN CAMEROON | 8 | 5 | 招商局 |
| 金寶隆 | GOLDEN CAMEROON | 8 | 5 | 招商局 |
| 金寶隆 | GOLDEN CAMEROON | 8 | 5 | 招商局 |
| 金寶隆 | GOLDEN CAMEROON | 8 | 5 | 招商局 |
| 金寶隆 | GOLDEN CAMEROON | 8 | 5 | 招商局 |
| 金寶隆 | GOLDEN CAMEROON | 8 | 5 | 招商局 |
| 金寶隆 | GOLDEN CAMEROON | 8 | 5 | 招商局 |

#### 台灣省線

| 船名  | 往來港口     | 月 | 日 | 公司  |
|-----|----------|---|---|-----|
| 新海和 | NEW HERO | 8 | 5 | 招商局 |
| 新海和 | NEW HERO | 8 | 5 | 招商局 |
| 新海和 | NEW HERO | 8 | 5 | 招商局 |
| 新海和 | NEW HERO | 8 | 5 | 招商局 |
| 新海和 | NEW HERO | 8 | 5 | 招商局 |
| 新海和 | NEW HERO | 8 | 5 | 招商局 |
| 新海和 | NEW HERO | 8 | 5 | 招商局 |
| 新海和 | NEW HERO | 8 | 5 | 招商局 |
| 新海和 | NEW HERO | 8 | 5 | 招商局 |
| 新海和 | NEW HERO | 8 | 5 | 招商局 |

#### 中南美洲線

| 船名  | 往來港口       | 月 | 日 | 公司  |
|-----|------------|---|---|-----|
| 寶利士 | BONITA ACE | 8 | 5 | 招商局 |
| 寶利士 | BONITA ACE | 8 | 5 | 招商局 |
| 寶利士 | BONITA ACE | 8 | 5 | 招商局 |
| 寶利士 | BONITA ACE | 8 | 5 | 招商局 |
| 寶利士 | BONITA ACE | 8 | 5 | 招商局 |
| 寶利士 | BONITA ACE | 8 | 5 | 招商局 |
| 寶利士 | BONITA ACE | 8 | 5 | 招商局 |
| 寶利士 | BONITA ACE | 8 | 5 | 招商局 |
| 寶利士 | BONITA ACE | 8 | 5 | 招商局 |
| 寶利士 | BONITA ACE | 8 | 5 | 招商局 |

### 景華船務有限公司 KENWA SHIPPING CO., LTD.

香港德輔道中272-284號興業商業中心17樓

BOOKING ENQUIRY 電話: 5-414877 (10線)

| 定期航線全貨櫃及散貨拼箱服務        | 各地散裝輪貨運        | 陸路貨運  |
|-----------------------|----------------|-------|
| 港口 船名 航次 CFS CY 散貨 開航 | 港口 船名 收貨 散貨 開航 | 本公司承接 |
| 港口 船名 航次 CFS CY 散貨 開航 | 港口 船名 收貨 散貨 開航 | 本公司承接 |
| 港口 船名 航次 CFS CY 散貨 開航 | 港口 船名 收貨 散貨 開航 | 本公司承接 |
| 港口 船名 航次 CFS CY 散貨 開航 | 港口 船名 收貨 散貨 開航 | 本公司承接 |
| 港口 船名 航次 CFS CY 散貨 開航 | 港口 船名 收貨 散貨 開航 | 本公司承接 |
| 港口 船名 航次 CFS CY 散貨 開航 | 港口 船名 收貨 散貨 開航 | 本公司承接 |
| 港口 船名 航次 CFS CY 散貨 開航 | 港口 船名 收貨 散貨 開航 | 本公司承接 |
| 港口 船名 航次 CFS CY 散貨 開航 | 港口 船名 收貨 散貨 開航 | 本公司承接 |
| 港口 船名 航次 CFS CY 散貨 開航 | 港口 船名 收貨 散貨 開航 | 本公司承接 |
| 港口 船名 航次 CFS CY 散貨 開航 | 港口 船名 收貨 散貨 開航 | 本公司承接 |

### 康威海運有限公司 CONWAY SEAFREIGHT CO., LTD.

香港文咸東街68-74號興隆商業大廈1502室

BOOKING ENQUIRY TEL: 5-8152178

TELEX: 89166 COSEL HX

| 中國川航              | 香港直航              |
|-------------------|-------------------|
| 全貨櫃及散貨拼箱服務        | 全貨櫃及散貨拼箱服務        |
| 港口 船名 航次 收貨 散貨 開航 | 港口 船名 航次 收貨 散貨 開航 |
| 港口 船名 航次 收貨 散貨 開航 | 港口 船名 航次 收貨 散貨 開航 |
| 港口 船名 航次 收貨 散貨 開航 | 港口 船名 航次 收貨 散貨 開航 |
| 港口 船名 航次 收貨 散貨 開航 | 港口 船名 航次 收貨 散貨 開航 |
| 港口 船名 航次 收貨 散貨 開航 | 港口 船名 航次 收貨 散貨 開航 |
| 港口 船名 航次 收貨 散貨 開航 | 港口 船名 航次 收貨 散貨 開航 |
| 港口 船名 航次 收貨 散貨 開航 | 港口 船名 航次 收貨 散貨 開航 |
| 港口 船名 航次 收貨 散貨 開航 | 港口 船名 航次 收貨 散貨 開航 |
| 港口 船名 航次 收貨 散貨 開航 | 港口 船名 航次 收貨 散貨 開航 |

### 中國遠洋運輸公司 CHINA OCEAN SHIPPING COMPANY

直放: 悉尼、墨爾本 (兼收 Adelaide, Brisbane 貨)

| 船名              | 航次  | 截貨   | 抵港   | 開航   |
|-----------------|-----|------|------|------|
| "TAI PING KOU"  | 太平口 | 5/8  | 6/8  | 7/8  |
| "BAI HE KOU"    | 白河口 | 15/8 | 16/8 | 17/8 |
| "ZHI JIANG KOU" | 枝江口 | 25/8 | 26/8 | 27/8 |

澳洲 香港 上海航線

| 船名              | 航次  | 截貨   | 抵港   | 開航   |
|-----------------|-----|------|------|------|
| "ZHI JIANG KOU" | 枝江口 | 9/8  | 10/8 | 12/8 |
| "XIAO SHI KOU"  | 小石口 | 22/8 | 23/8 | 24/8 |

遠運船務有限公司 COSTRAN SHIPPING CO., LTD.

香港中環國際大廈901-2室

電話: 5-459059 (8線) 5-450366

### "K" LINE 川崎汽船株式會社

| 船名                  | 航次  | 截貨 | 抵港 | 開航 |
|---------------------|---|----|----|----|
| "NOBLE STAR"        | 智利名港, Iquique, Valparaiso, San Antonio, Subject to inducement.  |    |    |    |
| "JOHNNY II"         | 加爾各答, Cristobal, Port-of-Spain, Bridgetown, San Juan, Santo Domingo, Port-Au-Prince, Kingston, Puerto Cortes, LCL Acceptable. |    |    |    |
| "C.R. POINTE NOIRE" | 西非, Matadi, Apapa, Lome, Abidjan.   |    |    |    |

代理: 川崎(香港)有限公司

香港中環一中心33樓 電話: 5-615515

文件部: (出口) 5-3615515 (入口) 5-3615526

收貨站: 利華貨運有限公司 散貨: 油蔴地海運街8號 葵青貨櫃465地段MT 8對面

### 粵海運輸有限公司 GUANGDONG TRANSPORT LTD.

地址: 香港干諾道西一至三號信利商業大廈十一樓 電話: 5-8153398

自備有駁船隊及車隊承接大宗貨運

香港、廣東省各口岸海陸運輸服務

廣州、黃埔、肇慶、九江、瀾石、江門、石岐、小橋、容奇、市橋、新塘、太平、珠海、蛇口、汕頭、湛江、海口、大亞灣 (候電報)。

定期航線 貨櫃運輸

廣州 新風 (前進) 8月7、14、21、28日開船

東風、港口 (粵海154) 隔天一班

肇慶 (廣運1號、中土17、8號、港海9號) 隔天一班

佛山 瀾石 (瀾石1號至8號) 隔天一班

江門 黃埔 每星期三、五、天收貨

海口 每星期一、三、五開船

陸運 電話: 0-218121

提供大小貨車、貨櫃車、吊機車行走中國各地、並自備有大型堆棧、辦理貨物存倉、中轉、保險、報關等業務。

### 廣東國際聯運有限公司 GUANGDONG INTERNATIONAL SHIPPING COMPANY LIMITED

全貨櫃國際聯運

全國各地→廣東省→香港→世界各地, 發貨全線提單, 提供貨物集裝櫃運輸。

定班輪:

廣州新風、芳村碼頭: 每星期二、五、天收貨, 免費三天堆存。

黃埔、中山: 每星期二、五、天收貨。

江門: 江聯18、江聯28, 每星期二、五、天收貨。

汕頭: 振華1號、海海418, 每星期二、五、天收貨。

湛江: 海海419, 每星期一、三、五開船。

珠海、太平、蛇口、九江、容奇、肇慶、佛山、瀾石: 三天一班。

海口: 每星期一、三、五開船。

其他服務: 承接裝箱、陸上運輸、拖車、裝、拆貨櫃業務。

本公司代理其他航線之大小輪船, 可代辦廣東省水路全線業務。

散貨貨運, 備有陸路貨運拖車服務。

香港干諾道西一至三號信利商業大廈二十五樓 收貨站: 南文聯合船塢內71地段

電話: 5-414663 5-8150249 電話: 0-4973973

25/F, Yardley Commercial Building, 1-3 Connaught Road, W., Hong Kong. 5-414663 5-8150249

### THAI OVERSEAS LINE 泰國海外航線

香港定期航線往曼谷全貨櫃服務 (兼收散貨)

泰國國家航線

| 船名               | 航次        | 截貨   | 抵港 | 開航 |
|------------------|-----------|------|----|----|
| THAI JADE 63/S   | 6/8 7/8   | 8/8  |    |    |
| THAI TUBTIN 02/S | 10/8 11/8 | 12/8 |    |    |

(截貨時間: CFS下午九時 CY下午五時正)

代理: 香港新報有限公司 (HONGKONG EXPORT LINES LTD.)

香港中環一中心33樓 電話: 5-8441222

文件部: (出口) 5-3615515 (入口) 5-3615526

收貨站: 利華貨運有限公司 散貨: 油蔴地海運街8號 葵青貨櫃465地段MT 8對面

### 天津遠洋運輸公司

香港、新港特快貨櫃航線

| 船名  | 航次 | 收貨      | 到港      | 離港 |
|-----|----|---------|---------|----|
| 北戴河 | 16 | 11-17/8 | 18-19/8 |    |
| 潮白河 | 5  | 16-22/8 | 23-24/8 |    |
| 華寧河 | 49 | 22-28/8 | 29-30/8 |    |

(兼收上海、天津、運轉服務)

香港、星加坡、檳城、吉隆坡、曼谷航線

| 船名  | 航次 | 收貨    | 到港     | 離港 |
|-----|----|-------|--------|----|
| 潮白河 | 4  | 2-8/8 | 9-10/8 |    |

### 僑豐船務有限公司

香港皇后大道中178-180號香港珠寶大廈7樓A室

電話: 5-44169 傳真: 80350 CFS CO HX 傳真: 5-45356

| 全貨櫃 散裝貨           |                   |
|-------------------|-------------------|
| 港口 船名 航次 收貨 散貨 離港 | 港口 船名 航次 收貨 散貨 離港 |
| 港口 船名 航次 收貨 散貨 離港 | 港口 船名 航次 收貨 散貨 離港 |
| 港口 船名 航次 收貨 散貨 離港 | 港口 船名 航次 收貨 散貨 離港 |
| 港口 船名 航次 收貨 散貨 離港 | 港口 船名 航次 收貨 散貨 離港 |
| 港口 船名 航次 收貨 散貨 離港 | 港口 船名 航次 收貨 散貨 離港 |
| 港口 船名 航次 收貨 散貨 離港 | 港口 船名 航次 收貨 散貨 離港 |
| 港口 船名 航次 收貨 散貨 離港 | 港口 船名 航次 收貨 散貨 離港 |
| 港口 船名 航次 收貨 散貨 離港 | 港口 船名 航次 收貨 散貨 離港 |
| 港口 船名 航次 收貨 散貨 離港 | 港口 船名 航次 收貨 散貨 離港 |
| 港口 船名 航次 收貨 散貨 離港 | 港口 船名 航次 收貨 散貨 離港 |

黃埔/廣州 每星期二、五、天收貨

香港(九州、香港) 每星期二、五、天收貨







# 北大荒發現古城遺址

## 否定當地為千古處女地之說

### 續前

【本報記者張曉明報導】北大荒地區發現古城遺址，引起當地民眾對「千古處女地」之說產生興趣。但經考古學家證實，該處並非處女地，而是具有悠久歷史的古城遺址。

據悉，該古城遺址位於北大荒地區，面積約為一百多畝。考古學家在該處發現了多處古城牆、城門、城壕等遺跡。此外，還發現了大量的陶器、銅器、鐵器等文物。這些文物的發現，充分證明了該處具有悠久的歷史。

考古學家表示，該古城遺址的發現，對於研究北大荒地區的歷史文化具有重要意義。目前，該處已被劃為考古遺址，將進行進一步的考古發掘。

# 戰場上的攝影戰

## 女記者團上山前線採訪之七

### 李梓輝

【本報記者張曉明報導】戰場上的攝影戰，是戰爭中不可或缺的一部分。女記者團上山前線採訪，記錄下了戰爭的真實面貌。

據悉，女記者團在戰場上經歷了種種艱辛。她們不僅要面對敵人的炮火，還要克服各種自然環境的困難。但為了記錄下戰爭的真相，她們毅然決然地走上了前線。

女記者團的採訪，為後方民眾提供了第一手的戰爭消息。她們的報導，不僅鼓舞了前線將士的士氣，也喚起了後方民眾的覺醒。



古和片殘器陶代古的現發，時址遺城古發家專古考

攝山長許 署路石代

# 佛山人老的新觀念

## 近三十名老人組成「老來福」

### 王成喜

【本報記者張曉明報導】佛山地區的老人們，近年來有了全新的生活觀念。他們不再滿足於傳統的養老方式，而是積極參與社會活動，追求高品質的晚年生活。

據悉，佛山地區成立了一個名為「老來福」的組織，由近三十名老人組成。該組織定期舉行各種活動，如旅遊、聚餐、文藝表演等，讓老人們在快樂中度過了晚年。

老人們表示，他們希望通過這個組織，能夠增進彼此的了解和友誼，共同營造一個和諧、快樂的晚年生活。

# 樓隱書築建古滬

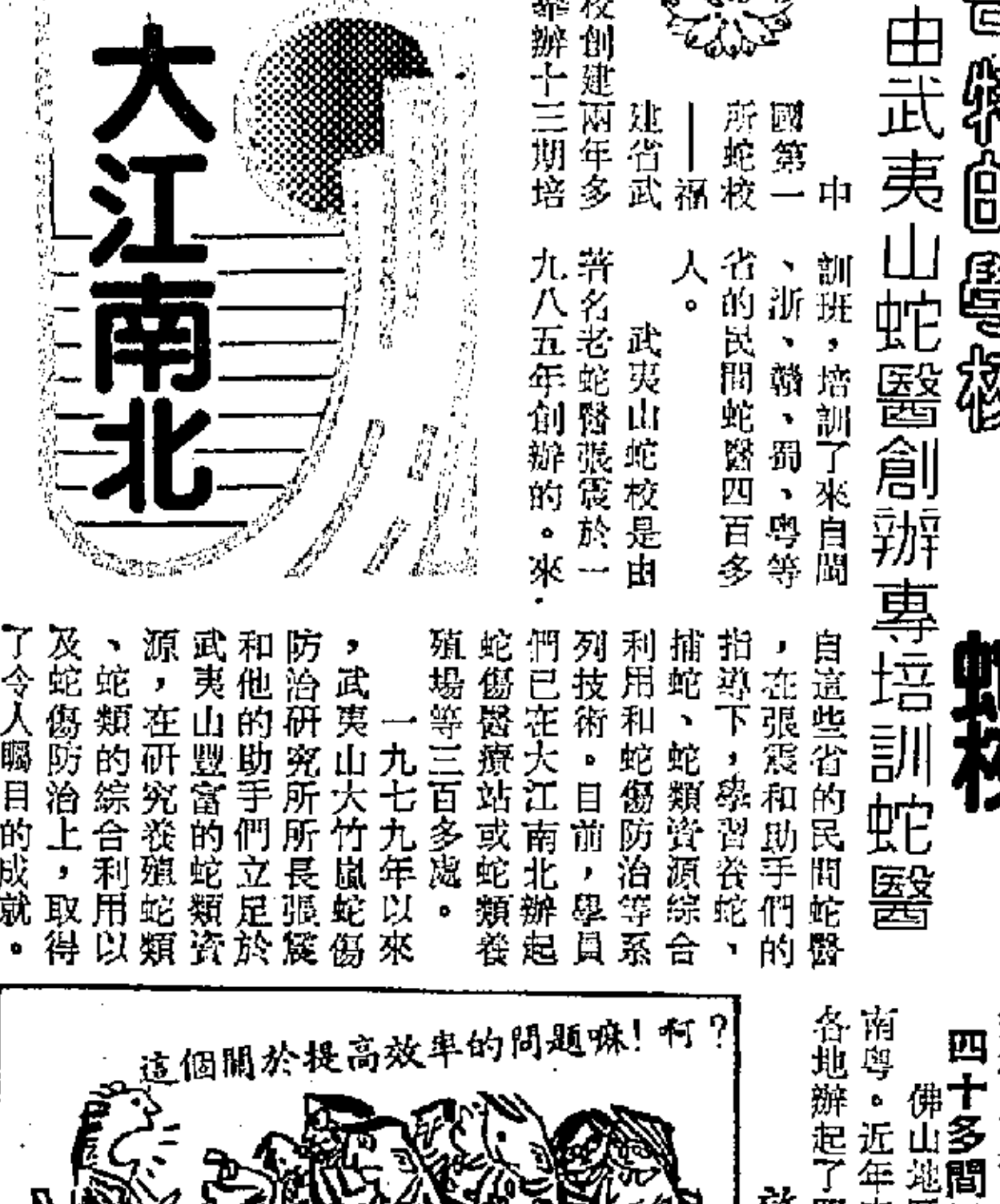
## 理人無場場於湖

### 敗破亦樓間九居故居光徐

【本報記者張曉明報導】上海地區的古建築保護工作，近年來取得了長足的進步。許多具有歷史價值的古建築得到了修復和保護，為城市增添了濃厚的文化底蘊。

據悉，上海地區成立了一個古建築保護委員會，負責統籌協調古建築的保護工作。該委員會定期對古建築進行調查和評估，並制定相應的保護方案。

目前，上海地區已有數十處古建築得到了修復和保護。這些古建築的保護，不僅保留了城市的歷史記憶，也為市民提供了良好的文化環境。



大江南北

# 奇特的學校

## 由武夷山蛇醫創辦專科培訓蛇醫

### 王成喜

【本報記者張曉明報導】在武夷山地區，有一所非常奇特的學校，專門培訓蛇醫。這所學校的創辦人是當地著名的蛇醫，他認為蛇醫是一門古老的技藝，應該得到傳承和發展。

據悉，這所學校的課程包括蛇的習性、蛇的藥用價值、蛇的治療方法等。學生們在學校學習期間，還需要到當地蛇醫診所實習，以掌握實際操作技能。

目前，這所學校已經培養出了多批蛇醫人才，為當地民眾提供了專業的醫療服務。

# 英雄、愛神與死神

## 記解放軍英模代表張志勇

### 張曉明

【本報記者張曉明報導】英雄、愛神與死神，這是三個截然不同的概念，但在張志勇身上卻完美地結合在了一起。他是一名解放軍英模代表，在戰場上表現英勇，在生活上熱愛生活，在死神面前毫不畏懼。

據悉，張志勇在戰場上曾多次立大功，為解放事業做出了巨大貢獻。他不僅是一個優秀的戰士，還是一個熱心公益的人。他經常利用自己的影響力，為社會做善事。

張志勇的故事，在當地傳頌多年，深受民眾的尊敬和愛戴。他的精神，將永遠激勵著後人。



英雄、愛神與死神

# 傑出義工平安

## 劉梅生

【本報記者張曉明報導】劉梅生，一名傑出的義工，為社會做出了巨大的貢獻。他不僅在戰場上表現英勇，還在日常生活中積極參與各種公益活動，為社會的繁榮穩定做出了貢獻。

據悉，劉梅生在戰場上曾多次立功，為解放事業做出了巨大貢獻。他還積極參與各種公益活動，如捐錢、捐物、義演等，為社會做了好事。

劉梅生的義舉，在當地傳頌多年，深受民眾的尊敬和愛戴。他的精神，將永遠激勵著後人。

# 龍華汽車有限公司

## 集團專業經營 日本進口車業務

### 現貨供應，即日送交文錦渡及各海關

【本報記者張曉明報導】龍華汽車有限公司，是一家專業經營日本進口車業務的企業。該公司擁有豐富的經銷經驗，為廣大客戶提供優質的服務。

據悉，該公司經銷的日本進口車，品質優良，性能卓越。此外，該公司還提供專業的維修和保養服務，確保客戶的愛車始終處於最佳狀態。

目前，該公司正積極擴大業務範圍，為更多客戶提供服務。歡迎廣大客戶前來諮詢和選購。

# 玻璃纖維帶

## 自黏性纖維帶是

### 石青板及冷氣管工程之理想材料

【本報記者張曉明報導】玻璃纖維帶，是一種具有優良性能的材料，廣泛應用於建築、工業等領域。它具有自黏性、耐腐蝕、強度高等特點，是石青板及冷氣管工程之理想材料。

據悉，玻璃纖維帶在建築領域應用廣泛，如用於牆面加固、屋頂防水等。在工業領域，它則用於管道防腐、設備維修等。

目前，玻璃纖維帶的市場需求量大，價格相對較低。歡迎廣大客戶前來選購。

# 乾衣機

## 工業及家用乾衣機

### 及乾衣店等各種乾衣設備

【本報記者張曉明報導】乾衣機，是一種用於烘乾衣物的設備，具有節省時間、節省空間等優點。目前市場上主要有工業乾衣機和家用乾衣機兩種。

據悉，工業乾衣機適用於工廠、商場等場所，具有容量大、烘乾快等特點。家用乾衣機則適用於家庭使用，具有體積小、操作簡便等特點。

目前，乾衣機的市場需求量大，價格相對較低。歡迎廣大客戶前來選購。

# 本公司代理世界各國名廠汽車空調機及配件

## 常備現貨，歡迎大量洽購

### 日本富士 大小客車空調

【本報記者張曉明報導】本公司代理世界各國名廠汽車空調機及配件，品質優良，價格公道。歡迎廣大客戶前來洽購。

據悉，本公司代理的空調機，適用於各種型號的汽車，性能穩定，使用壽命長。此外，我們還提供專業的安裝和維修服務，確保客戶的空調系統正常運行。

目前，本公司正積極擴大業務範圍，為更多客戶提供服務。歡迎廣大客戶前來諮詢和選購。

# 最新運到

## 高級0.03 0.10 Micron G F

### 鍍24K R.G.P.鋼絲(鍍裝)

【本報記者張曉明報導】最新運到高級0.03 0.10 Micron G F鍍24K R.G.P.鋼絲(鍍裝)，品質優良，價格公道。歡迎廣大客戶前來洽購。

據悉，該鋼絲具有優良的導電性能和耐腐蝕性能，廣泛應用於電子、機械等領域。目前，該鋼絲的市場需求量大，價格相對較低。

歡迎廣大客戶前來選購。

# 出口入口不可少 轉口貿易一定要(現貨供應)

## 世界工商刊物有限公司

### 3-7236033 九龍尖沙咀梳士巴利道3號星光行1421室

【本報記者張曉明報導】世界工商刊物有限公司，是一家專業經營轉口貿易的企業。該公司擁有豐富的經銷經驗，為廣大客戶提供優質的服務。

據悉，該公司經營的轉口貿易業務，涉及多種商品，如電子產品、機械設備等。該公司還提供專業的物流和倉儲服務，確保貨物安全、準時交付。

目前，該公司正積極擴大業務範圍，為更多客戶提供服務。歡迎廣大客戶前來諮詢和選購。

# 88年月份 款式最新

## 加印廣告、送禮佳品、設計新穎、製作精美

### 聖誕賀卡、日曆掛曆、掛曆月曆

【本報記者張曉明報導】88年月份，款式最新，加印廣告、送禮佳品、設計新穎、製作精美。歡迎廣大客戶前來洽購。

據悉，該公司生產的聖誕賀卡、日曆掛曆、掛曆月曆等，款式多樣，品質優良。此外，該公司還提供專業的印刷和裝訂服務，確保產品美觀大方。

目前，該公司正積極擴大業務範圍，為更多客戶提供服務。歡迎廣大客戶前來諮詢和選購。

# 電子琴 CI 全套

## 49鍵，4 OCTAVE，10種樂器聲

### 10種節奏，CKD，SKD。

【本報記者張曉明報導】電子琴 CI 全套，49鍵，4 OCTAVE，10種樂器聲，10種節奏，CKD，SKD。歡迎廣大客戶前來洽購。

據悉，該電子琴具有優良的音質和穩定的性能，適用於各種場合。此外，該電子琴還具有多種功能，如自動伴奏、節奏選擇等，為用戶提供了更多的便利。

目前，該電子琴的市場需求量大，價格相對較低。歡迎廣大客戶前來選購。

# 石英鐘機芯

## 代理多種石英鐘機芯及

### 鐘表零件，尺寸全，準確度要緊。

【本報記者張曉明報導】石英鐘機芯，是一種用於鐘表的機械裝置，具有準確度高、壽命長等優點。目前市場上主要有多種型號的石英鐘機芯。

據悉，該公司代理的石英鐘機芯，品質優良，性能穩定。此外，該公司還提供專業的維修和保養服務，確保客戶的鐘表準確運行。

目前，該公司正積極擴大業務範圍，為更多客戶提供服務。歡迎廣大客戶前來諮詢和選購。

# 食品級 PVC 玻璃紙

## 函詢請附名片寄 德民公司

### 香港郵政總局信箱10176號

【本報記者張曉明報導】食品級 PVC 玻璃紙，是一種用於包裝食品的材料，具有透明度高、耐腐蝕等優點。歡迎廣大客戶前來洽購。

據悉，該公司生產的食品級 PVC 玻璃紙，品質優良，符合國家標準。此外，該公司還提供專業的印刷和裝訂服務，確保產品美觀大方。

目前，該公司正積極擴大業務範圍，為更多客戶提供服務。歡迎廣大客戶前來諮詢和選購。

# 長青翻譯公司

## SKD 掛鐘鐘表

### 中國貿易市場代理

【本報記者張曉明報導】長青翻譯公司，是一家專業經營翻譯業務的企業。該公司擁有豐富的經銷經驗，為廣大客戶提供優質的服務。

據悉，該公司提供的翻譯服務，涉及多種語言，如英語、國語等。該公司還提供專業的印刷和裝訂服務，確保產品美觀大方。

目前，該公司正積極擴大業務範圍，為更多客戶提供服務。歡迎廣大客戶前來諮詢和選購。

# 星洲凍房

## 官場市區唯一凍房，經營凍房一切業務，手續

### 簡便，服務週到，按客需要，分格包食，合約

【本報記者張曉明報導】星洲凍房，是一家專業經營凍房業務的企業。該公司擁有豐富的經銷經驗，為廣大客戶提供優質的服務。

據悉，該公司提供的凍房業務，包括凍房租賃、凍房維修等。該公司還提供專業的印刷和裝訂服務，確保產品美觀大方。

目前，該公司正積極擴大業務範圍，為更多客戶提供服務。歡迎廣大客戶前來諮詢和選購。

# ISO 9001

## 品質管理系統

### 品質管理系統

【本報記者張曉明報導】ISO 9001，是一種國際標準的品質管理系統，廣泛應用於各種行業。歡迎廣大客戶前來洽購。

據悉，該公司提供的 ISO 9001 認證服務，品質優良，價格公道。此外，該公司還提供專業的諮詢和培訓服務，幫助客戶建立完善的品質管理系統。

目前，該公司正積極擴大業務範圍，為更多客戶提供服務。歡迎廣大客戶前來諮詢和選購。

# SKD 掛鐘鐘表

## 中國貿易市場代理

### 品質管理系統

【本報記者張曉明報導】SKD 掛鐘鐘表，是一種用於裝飾的掛鐘，具有款式多樣、品質優良等優點。歡迎廣大客戶前來洽購。

據悉，該公司生產的 SKD 掛鐘鐘表，款式新穎，品質優良。此外，該公司還提供專業的印刷和裝訂服務，確保產品美觀大方。

目前，該公司正積極擴大業務範圍，為更多客戶提供服務。歡迎廣大客戶前來諮詢和選購。

# ISO 9001

## 品質管理系統

### 品質管理系統

【本報記者張曉明報導】ISO 9001，是一種國際標準的品質管理系統，廣泛應用於各種行業。歡迎廣大客戶前來洽購。

據悉，該公司提供的 ISO 9001 認證服務，品質優良，價格公道。此外，該公司還提供專業的諮詢和培訓服務，幫助客戶建立完善的品質管理系統。

目前，該公司正積極擴大業務範圍，為更多客戶提供服務。歡迎廣大客戶前來諮詢和選購。

# ISO 9001

## 品質管理系統

### 品質管理系統

【本報記者張曉明報導】ISO 9001，是一種國際標準的品質管理系統，廣泛應用於各種行業。歡迎廣大客戶前來洽購。

據悉，該公司提供的 ISO 9001 認證服務，品質優良，價格公道。此外，該公司還提供專業的諮詢和培訓服務，幫助客戶建立完善的品質管理系統。

目前，該公司正積極擴大業務範圍，為更多客戶提供服務。歡迎廣大客戶前來諮詢和選購。

# ISO 9001

## 品質管理系統

### 品質管理系統

【本報記者張曉明報導】ISO 9001，是一種國際標準的品質管理系統，廣泛應用於各種行業。歡迎廣大客戶前來洽購。

據悉，該公司提供的 ISO 9001 認證服務，品質優良，價格公道。此外，該公司還提供專業的諮詢和培訓服務，幫助客戶建立完善的品質管理系統。

目前，該公司正積極擴大業務範圍，為更多客戶提供服務。歡迎廣大客戶前來諮詢和選購。

# ISO 9001

## 品質管理系統

### 品質管理系統

【本報記者張曉明報導】ISO 9001，是一種國際標準的品質管理系統，廣泛應用於各種行業。歡迎廣大客戶前來洽購。

據悉，該公司提供的 ISO 9001 認證服務，品質優良，價格公道。此外，該公司還提供專業的諮詢和培訓服務，幫助客戶建立完善的品質管理系統。

目前，該公司正積極擴大業務範圍，為更多客戶提供服務。歡迎廣大客戶前來諮詢和選購。



















### 保護秀髮秘訣多

由頭髮長短而論，頭髮是女性魅力的重要因素。頭髮長而黑，又不易脫落，是女性魅力的重要因素。頭髮長而黑，又不易脫落，是女性魅力的重要因素。頭髮長而黑，又不易脫落，是女性魅力的重要因素。

### 此時已有臘腸賣

「臘腸」，這一個字，在廣東人聽來，是再熟悉不過的了。臘腸，是廣東人過年時必備的臘味之一。臘腸，是廣東人過年時必備的臘味之一。臘腸，是廣東人過年時必備的臘味之一。

### 人口密度的影響

香港人口密度，是世界上最高的地方之一。人口密度高，對香港的經濟、社會、環境都有著深遠的影響。人口密度高，對香港的經濟、社會、環境都有著深遠的影響。

### 中尼公路頻塌方

近日全球天氣，加劇了中尼公路的塌方。中尼公路，是連接中國和尼泊爾的重要交通線。中尼公路，是連接中國和尼泊爾的重要交通線。

### 黑旗迎賓

黑旗迎賓，是中國傳統的一種迎賓儀式。黑旗迎賓，是中國傳統的一種迎賓儀式。黑旗迎賓，是中國傳統的一種迎賓儀式。

### 逢「賭」都教

逢「賭」都教，是廣東人過年時的一種習俗。逢「賭」都教，是廣東人過年時的一種習俗。逢「賭」都教，是廣東人過年時的一種習俗。

### 任責渡過

任責渡過，是中國傳統的一種渡過難關的習俗。任責渡過，是中國傳統的一種渡過難關的習俗。任責渡過，是中國傳統的一種渡過難關的習俗。

### 印度之星 仍堪重視

印度之星，是印度的一種重要文化遺產。印度之星，是印度的一種重要文化遺產。印度之星，是印度的一種重要文化遺產。

### 審死官

審死官，是中國傳統的一種審判官。審死官，是中國傳統的一種審判官。審死官，是中國傳統的一種審判官。

### 小言

小言，是中國傳統的一種文學形式。小言，是中國傳統的一種文學形式。小言，是中國傳統的一種文學形式。

### 看鬼故事

看鬼故事，是中國傳統的一種娛樂活動。看鬼故事，是中國傳統的一種娛樂活動。看鬼故事，是中國傳統的一種娛樂活動。

### 林說小

林說小，是中國傳統的一種文學形式。林說小，是中國傳統的一種文學形式。林說小，是中國傳統的一種文學形式。

### 魚訊

魚訊，是中國傳統的一種文學形式。魚訊，是中國傳統的一種文學形式。魚訊，是中國傳統的一種文學形式。

### 少見的津巴布韋郵票

少見的津巴布韋郵票，是津巴布韋的一種重要文化遺產。少見的津巴布韋郵票，是津巴布韋的一種重要文化遺產。

### 翻車

翻車，是中國傳統的一種文學形式。翻車，是中國傳統的一種文學形式。翻車，是中國傳統的一種文學形式。

### 高樓食肆

高樓食肆，是中國傳統的一種文學形式。高樓食肆，是中國傳統的一種文學形式。高樓食肆，是中國傳統的一種文學形式。

### 名女人

名女人，是中國傳統的一種文學形式。名女人，是中國傳統的一種文學形式。名女人，是中國傳統的一種文學形式。

### 林說小

林說小，是中國傳統的一種文學形式。林說小，是中國傳統的一種文學形式。林說小，是中國傳統的一種文學形式。

### 魚訊

魚訊，是中國傳統的一種文學形式。魚訊，是中國傳統的一種文學形式。魚訊，是中國傳統的一種文學形式。

### 少見的津巴布韋郵票

少見的津巴布韋郵票，是津巴布韋的一種重要文化遺產。少見的津巴布韋郵票，是津巴布韋的一種重要文化遺產。

### 翻車

翻車，是中國傳統的一種文學形式。翻車，是中國傳統的一種文學形式。翻車，是中國傳統的一種文學形式。

### 高樓食肆

高樓食肆，是中國傳統的一種文學形式。高樓食肆，是中國傳統的一種文學形式。高樓食肆，是中國傳統的一種文學形式。

### 名女人

名女人，是中國傳統的一種文學形式。名女人，是中國傳統的一種文學形式。名女人，是中國傳統的一種文學形式。

### 林說小

林說小，是中國傳統的一種文學形式。林說小，是中國傳統的一種文學形式。林說小，是中國傳統的一種文學形式。



